

## Negóciase una Cooperación Británica más Activa al Planeado Ejército Europeo

Londres, 21 (U.P.).— Gran Bretaña ha iniciado negociaciones con las naciones de Europa Occidental para desempeñar un papel más importante en el proyectado ejército europeo, según reveló esta noche el Ministerio de Relaciones Exteriores.

Un portavoz del gobierno dijo que hay nuevas conversaciones en curso con Francia y otros miembros de la Mancomunidad de Defensa Europea sobre las condiciones de una más íntima vinculación de Gran Bretaña con el futuro ejército unificado de Europa.

Gran Bretaña aporta tropas a la alianza del Atlántico Norte, pero no es miembro de la Mancomunidad de Defensa Europea de seis naciones que formarán un ejército unificado, con tropas de Alemania Occidental.

### FACTOR IMPORTANTE

Las relaciones de Gran Bretaña con la Mancomunidad constituyen un factor importante para la ratificación por Francia del pacto defensivo proyectado. Los adversarios de éste en Francia dicen que no hay garantías de que Gran Bretaña ayudaría a Francia a contrapesar al contingente alemán de la proyectada alianza europea.

El Ministerio de Relaciones dijo que las discusiones originales sobre el papel de Gran Bretaña en la Mancomunidad fueron concluidas poco antes de la reunión de los tres grandes en Bermuda. Las nuevas negociaciones siguieron a las conversaciones celebradas en Berlín por Anthony Eden, ministro de Relaciones Exteriores británico, y Georges Bidault, el ministro de Relaciones francesas.

En fuentes bien informadas se dijo que Gran Bretaña ha accedido a ser miembro del Consejo de Ministros de la Mancomunidad, si bien en ningún caso se trata de que este país esté dispuesto a formar parte del ejército europeo mismo.

Sin embargo, el primer ministro Sir Winston Churchill aseguró recientemente en el Parlamento que las fuerzas británicas permanecerán en Alemania "por lo menos" tanto tiempo como lo hagan las fuerzas de Estados Unidos.

## Quedan Pendientes Muchos Trabajos en las Comisiones de la Conf. Interamericana

Caracas, marzo 21 (U.P.).— Las comisiones de Asuntos Sociales y de Organización y Funcionamiento de la Décima Conferencia Interamericana se reunirán mañana en la mañana para terminar sus trabajos con la aprobación de los últimos proyectos. Las dos comisiones estuvieron reunidas el sábado en la tarde, con el ánimo de acabar ayer mismo, pero se vieron obligados a suspender las sesiones por desintegración del quórum. La comisión social estuvo trabajando durante nueve horas el sábado y sólo dejó pendientes tres proyectos.

La comisión de Asuntos Culturales agotó el temario el sábado en la tarde.

De esta manera, sólo quedarán sesionando dos comisiones, la jurídica-política y la económica, cuyos presidentes calculan que el miércoles en la tarde darán remate a sus trabajos.

### RESOLUCIONES APROBADAS

En su sesión maratón de ayer tarde, la comisión de asuntos sociales aprobó las siguientes resoluciones:

- 1) Una recomendación a la Unión Panamericana, para que preste toda su ayuda en el adiestramiento de dirigentes cooperativos y en la realización de proyectos piloto de desarrollo cooperativo.
- 2) Una recomendación a los gobiernos americanos para que procedan a estudiar los problemas relacionados con el exodo rural, y las posibles medidas para resolverlos.
- 3) Una recomendación a los países americanos para que establezcan ciclos periódicos de información sobre las cuestiones sociales para los trabajadores, a fin de divulgar ellos los derechos y deberes que les corresponden.
- 4) Una recomendación a la Unión Panamericana para que realice un estudio comparativo de la legislación cooperativa de los países miembros.

### COOPERACION CON LA O.I.T.

La comisión social discutió y cerró el debate sobre una recomendación a la organización de Estados Americanos para que busque una más estrecha colaboración con la Organización Internacional del Trabajo. En el curso del debate fue escuchado un informe del observador de la

OIT, A. Crespo, sobre las labores de la OIT en la América Latina, especialmente a través de su centro de Río de Janeiro.

Sin embargo, en el momento de llegar a la votación se constató que el quórum se había desintegrado y se citó para una nueva sesión el lunes en la mañana.

La comisión de organización y funcionamiento tuvo un tropiezo similar cuando se llegó a votar un proyecto sobre el comité jurídico interamericano. La sesión también fue aplazada para el lunes.

Los informes de las comisiones cultural, social y de organización y funcionamiento, que estarán listos mañana en la tarde, comenzarán a ser estudiados por la conferencia en pleno mañana a las seis de la tarde.

### DOS TEMAS PENDIENTES

La comisión político-jurídica tiene todavía dos temas por discutir. Uno se refiere a la comisión interamericana de paz, que incluye el informe de este organismo y la consideración de su estructura, funcionamiento y porvenir. El otro se refiere al establecimiento de una corte interamericana de justicia.

La comisión tiene que recibir también un informe de su subcomisión general, que se encuentra a medio camino en la aprobación de un proyecto de convención sobre el asilo diplomático, y debe también estudiar un protocolo a la convención de la Habana sobre los derechos y deberes de los estados en casos de conflictos civiles.

## RUSSIA VENDIO TRIGO Y CENTENO A UN IMPORTADOR ALEMAN

Frankfurt, Alemania, marzo 21 (U.P.).— Un importador local ha comprado treinta mil toneladas de trigo y centeno soviéticos para su panificación en Alemania Occidental, según se informó hoy en círculos bancarios.

Una parte de este contrato privado soviético-alemán consulta la entrega a Berlín Occidental, dentro de seis semanas, de seis mil toneladas de trigo ruso y de cuatro mil toneladas de centeno, por un valor de tres millones de marcos (714.000 dólares).

Este será el primer envío por tren de cereales soviéticos a lo que hoy es Alemania Occidental desde que los nazis iniciaron la invasión de Rusia en 1941.

El importador, no identificado, pagará a Rusia principalmente por exportaciones de cuero para calzados. La transacción será realizada con la mediación de la sucursal londinense del Banco del Gobierno Soviético. Las potencias de ocupación occidentales tienen prohibida a Alemania Occidental la venta de materiales estratégicos a Rusia. Muchos dirigentes del Gobierno y la industria de Alemania Occidental han pedido últimamente un aflojamiento de estas restricciones al comercio con el Este.

## Sube el nivel del Titicaca en la zona Peruana de Puno

Puno, Perú, marzo 21 (U.P.).— El nivel de las aguas del Lago Titicaca está aumentando en forma considerable, inundando los sembrados cercanos. Ello es consecuencia de las lluvias torrenciales y se teme que su intensidad cause mayores daños.

### ¡MALAS NOTICIAS!



LOS LIDERES DE LAS FUERZAS ARMADAS APARECEN TRISTES POR LAS PERSPECTIVAS de una reducción en las erogaciones para las fuerzas armadas de acuerdo con la nueva política de la administración del general Dwight D. Eisenhower. Aparecen frente a la Subcomisión de Asignaciones del Senado en Washington (de izquierda a derecha) el secretario del Ejército, Robert Stevens; el jefe del ejército, Matthew B. Ridgway y el secretario de la Fuerza Aérea, Harold Talbot. El general Ridgway, refiriéndose a la reducción radical del presupuesto para el ejército dijo que las capacidades del ejército serían reducidas mientras que sus responsabilidades globales no han sido "reducidas correspondientemente". (U.P.).

## EL PDTE. EISENHOWER PROCLAMO EN E. U. EL DIA PANAMERICANO

Washington, marzo 21 (U.P.).— El Presidente Eisenhower proclamó hoy la celebración del 14 de abril como Día Panamericano en Estados Unidos.

En su proclama, el Presidente dice que el Día Panamericano reviste una importancia especial este año en vista de que la Conferencia Interamericana de Caracas está atrayendo la atención «sobre la importancia fundamental de la solidaridad interamericana como el bastión indispensable del mundo libre».

Al fijar el 14 de abril como el «Día de las Américas», el Presidente del país norteamericano pide al pueblo de Estados Unidos que se dedique en esa fecha a expresar su buena voluntad hacia el resto del Continente y a dar expresión a su fe en los principios de la democracia «que han inspirado nuestra independencia como naciones y han hecho posible nuestra cooperación como vecinos».

## DEFRAUDO AL GBNO. EGIPCIO EL REMATE DE BIENES DE FARUK

El Cairo, marzo 21 (U.P.).— Faltando sólo por rematar la colección de pisapapeles del ex rey Faruk, se ha hecho ya evidente que la venta de los tesoros del monarca destronado no ha rendido al Gobierno egipcio la fortuna que éste esperaba. Aunque aún no se han dado las cifras finales de la venta de las colecciones de estampillas, monedas, relojes y otras curiosidades del tesoro de Faruk, se hace claro que el total no excederá de quinientas mil libras (1.350.000 dólares). El Gobierno revolucionario pensaba obtener unos ocho millones de libras (22 millones de dólares) del remate.

Mientras se prepara la venta de la colección de pisapapeles, el remate, que se inició con champagne, se ha convertido ya en un torneo de recriminaciones entre la firma Sothbys, de Londres, que se encargó de la operación, y el Gobierno egipcio.

Sothbys sostiene que los precios mínimos fijados por el Gobierno fueron demasiado altos para atraer a los compradores extranjeros, mientras que el Gobierno acusa a Sothbys de «poner los mínimos demasiado bajos, en la creencia de que el Gobierno estaba tan mal de fondos que debía vender de cualquier modo».

## Homenaje a los países que han Incorporado en su Legislación el Derecho al Suff. Universal

Caracas, 20 (AFP).— Un proyecto de resolución que rinde homenaje a los países americanos que han acordado el derecho al voto para sus poblaciones analfabetas que fue presentado por la delegación boliviana, que fue adaptado hoy por la Comisión de cuestiones sociales por 15 votos y tres abstenciones (los países que se han abstenido son: Estados Unidos, Chile y Honduras) el texto aprobado dice así: La Décima Conferencia Interamericana de Caracas, considerando: Que algunos países del continente han adoptado reformas legales destinadas a ampliar el derecho del sufragio a los sectores de la población analfabeta, aboliendo además cualquier otra clase de discriminaciones culturales de sexos raciales, económicos o religiosos.

Resuelve: Tributar el homenaje a los países que han incorporado en su legislación al derecho del sufragio en favor de la población analfabeta, buscando ampliar y fortalecer a las instituciones de la democracia representativa". El proyecto de resolución

## El Jefe de Estado Mayor Francés se Entrevistará con el Pdte. Eisenhower

Washington, 21 (U.P.).— El jefe del Estado Mayor General francés, general Paul Ely, se entrevistará mañana a las 10.30 de la mañana con el presidente Eisenhower.

El general Ely llegó ayer y, al ser interrogado por un cronista de United Press en el aeródromo, declaró que tenía "gran confianza en el curso de la batalla de Dien Bien Phu".

Si mañana, conversando con el primer magistrado, da la misma nota de confianza, es probable que consiga una calurosa respuesta del general Eisenhower, que tiene manifestado optimismo en cuanto a los resultados de la guerra indochina.

Los altos funcionarios de Estados Unidos consideran, desde hace tiempo, que las fuerzas vietnamitas y francesas pueden triunfar en Indochina. El secretario de Defensa, Charles E. Wilson, lo dijo recientemente y, por su parte, Harold E. Stassen, administrador de Operaciones en el Exterior, declaró más o menos lo mismo a su regreso de Indochina.

### CONSULTAS

El general Ely pasó el día de hoy en consultas con los funcionarios de la Embajada francesa y descansando. Mañana a las 10 visitará al almirante Arthur W. Radford, jefe del Estado Mayor Mixto. A continuación visitará al presidente.

Al medio día debe verse con el secretario de Defensa, Wilson, y almorzará con éste y varios jefes militares. Por la tarde concurrirá a una reunión plenaria del Estado Mayor Mixto. Con los jefes de los estados mayores del Ejército, la Marina y la Fuerza Aérea, pasará revista a la situación indochina y a las perspectivas de aplastar al Vietnam.

Más adelante, en el curso de la semana, se verá con el secretario de Estado, John Foster Dulles, y realizará otras conversaciones con el Estado Mayor Mixto. Espera partir de regreso a París el jueves.

## Los Rojos se Infiltraron en el más Importante Centro Atómico de la Rep. Francesa

Paris, 20 (U.P.).— Kilómetros de se fijan en las pizarras. Un recorte de diario, fijado allí, da la noticia de los representantes ante la CGT, elegidos por los empleados de los distintos centros de investigación.

EXHORTACIONES POLITICAS Hay incluso exhortaciones del diario "L'Humanité", el órgano del Partido Comunista, en favor de la unidad de acción contra "la política de miseria" del gobierno. Corresponde subrayar que el centro atómico es propiedad del Estado.

En una de las pizarras, un obrero había escrito: "Señor presidente, ¿hay de nuestros visitantes?" Es un recuerdo de la visita que Joseph Laniel efectuó al establecimiento de Saclay hace unas semanas.

Durante la visita, Pierre July, ministro de Estado a cargo de la investigación nuclear, declaró a los periodistas que Francia está dispuesta a hacer una contribución importante al plan del presidente Eisenhower sobre energía atómica para la paz.

En opinión de los peritos franceses, pasarán cuando menos 4 años, antes de que Francia pueda producir su primera bomba atómica. Sin embargo, Francis Perrin, jefe del comisariado de energía atómica, manifestó que dentro de 10 años, la industria francesa será accionada en parte por energía atómica.

De momento se hace en Saclay nada más que trabajo de investigación. Se dispone del más grande ciclotrón en Europa Occidental, con poder de 25 millones de voltios electrón.

## APARENTEMENTE LOS MAU MAU NO DESEAN PACTAR UNA TREGUA

Nairobi, Kenya, marzo 21 (U.P.).— Los dirigentes terroristas Mau Mau no se presentarán ayer a una conferencia con una delegación de funcionarios británicos que fueron a la selva con la esperanza de negociar una tregua en la enconada campaña de aquellos contra los colonos blancos y los nativos leales.

El jefe de Estado Mayor del comandante en jefe británico en África oriental, mayor general G. D. C. Heyman, encabezó la delegación británica que penetró ayer en la selva para entrevistarse con los Mau Mau.

Sin embargo, a pesar de la cuidadosa preparación de varios días y de los llamamientos del general China, el caudillo terrorista ahora cautivo, ninguno de los dirigentes Mau Mau se presentó en el lugar secreto de la reunión.

El General China, cuya sentencia de muerte le fuera conmutada después que se ofreció voluntariamente a colaborar en la concertación de una tregua, trató de reunir a los dos bandos, enviando cartas a sus antiguos colegas. En dichas cartas, China dijo que había llegado el momento de poner fin a la sangrienta lucha en la selva y de solucionar las quejas de los nativos en el plano político.

Se dijo que en la delegación británica presidida por Heyman estaba dispuesta a discutir los términos de rendición de los Mau Mau.

Los funcionarios dijeron que proseguirán los esfuerzos para concertar una conferencia.

## UN GRAN DERRUMBE PARALIZO EL F.C. CENTRAL DEL PERU

Lima, marzo 21 (U.P.).— Un gran derrumbe ha paralizado el tránsito en la línea del Ferrocarril Central del Perú, aislando a la importante zona minera de Cerro de Pasco.

## Las Ultimas Revelaciones del "Escándalo del Siglo" Fueron un Grave Revés para M. Scelba

Roma, 21 (U.P.).— Los esfuerzos del primer ministro Mario Scelba de sobrevivir a las revelaciones del llamado "escándalo del siglo" en Italia sufrieron hoy un grave revés como resultado del "testamento espiritual" de una bella testigo.

El testamento, una carta escrita por Anna Maria Moneta Caglio, califica de "asesino" a Piero Piccioni, hijo del ministro de Relaciones Exteriores. La carta fue leída ayer en el proceso del periodista italiano Silvano Muto, acusado de diseminar informaciones falsas en relación con la muerte de la hermosa modelo Wilma Montesi, hace varios meses.

Los esfuerzos de Scelba para apagar el estruendo del proceso fracasaron por completo al publicar los diarios ediciones extraordinarias, con gruesos títulos, en los que se acusa al joven Piccioni de criminal.

### ACTITUD DE SCELBA

La firme actitud de Scelba de rechazar los ofrecimientos del ministro de Relaciones Attilio Piccioni, en el sentido de renunciar, había contribuido mucho a restablecer la confianza pública en su gobierno, estrechada por el escándalo. El primer ministro logró una victoria el viernes, al rechazar el Senado una moción para que el proceso de Muto fuera discutido en el Parlamento. El rechazo de la moción y la postergación del debate parlamentario sobre el proceso hasta que éste haya terminado equivalieron casi a un voto extraordinario de confianza en el gabinete.

Sin embargo, las sensacionales revelaciones de ayer, en las que se acusa de asesinato a Piero, han dejado a Scelba en la misma posición que antes.

### UNA ESPERANZA

Las declaraciones que Piero Piccioni debe hacer el lunes ante el tribunal constituyen la principal esperanza de Scelba de recuperar fuerzas. Estas declaraciones de Piero en su propia defensa—lo mismo que las del marqués Ugo Montagna, acusado de encabezar una gran banda de traficantes en drogas—han sido ya postergadas dos veces.

El proceso es la consecuencia de una investigación realizada privadamente por Muto sobre la misteriosa muerte de la joven Montesi, cuyo cadáver fue encontrado en una playa cerca de Roma. Muto aseguró que la joven murió víctima de una dosis excesiva de drogas en una orgia realizada en la residencia del marqués Montagna, a la que asistieron

## EL SUMO PONTIFICE DEDICA MAS TIEMPO A SUS ACTIVIDADES

Ciudad del Vaticano, marzo 21 (U.P.).— Su Santidad Pío XII, quien continúa mejorando constantemente después de la enfermedad del estómago que le hizo guardar cama hace 56 días, se está dedicando ya con más actividad a sus ocupaciones diarias.

El Sumo Pontífice, que el viernes pasado se presentó en público por primera vez desde que cayó enfermo el 25 de enero, oyó misa hoy en su capilla privada y recibió luego a su prosecretario de estado, monseñor Domenico Tardini, para tratar de asuntos de la Iglesia.

El viernes, su Santidad salió a la "benedición apostólica" por dos minutos para impartir la bendición apostólica a 50.000 veteranos de las fuerzas alpinas de Italia, reunidos en la inmensa plaza de San Pedro.

## DE GASPERI PIDE LA UNIDAD INTERNA DEL P. SOCIAL DEMOCRATA

Roma, 21 (U.P.).— El ex-primer ministro Alcide de Gasperi dijo anoche a su Partido Cristiano-Demócrata que "ni la parálisis ni la fiebre elevada" deben poner en peligro su unidad frente a la actual ofensiva política de los comunistas.

Hablando en la sesión inicial de la reunión de su Consejo Nacional, De Gasperi dijo: "Nuestra unidad interna debe ser firme y debe seguir un programa. No debe sufrir nunca ni de parálisis ni de fiebre elevada".

El ex-primer ministro, que se desempeña como secretario general del Partido mayoritario del país, dijo que los esfuerzos de los comunistas por desacreditar los esfuerzos del gobierno para imponer la reforma agraria constituyen un ejemplo típico de las tácticas rojas.

"Estos comunistas que votan contra el programa en el Parlamento, dijo, "se presentan ante los campesinos como los defensores de sus derechos contra las leyes de reforma agraria". "La misma lección es válida en todas las esferas" de la actividad pública, dijo.



**AVISOS ESPECIALES**

**MAX SCHNEEMANN**  
Sucesor  
PRADO Nº 123 FRENTE HOTEL SUCE  
Juego de dormitorio 11 piezas, flamante.  
Juego de living, 5 piezas desde 39.600.—  
Estufa eléctrica marca "Westinghouse" 220 V.  
Sillones para escritorios. Escritorio c. 4 y 7 cajones.  
Estantes con y sin vidrios.  
Piano de cola, alemán.  
2 Radios Telefunken usadas precio de ocasión.

**TEJAS**  
Las tejas fabricadas mecánicamente a vibración y con pintura impermeable. No hay mejores tejas que las que fabrica la CIA. DE MATERIALES DE CONSTRUCCION. Avenida Camacho, Edificio Bernardo, segundo piso. Teléfono 5539 Correo Nº 537. 2735

**SE COMPRA**  
Cianuro de Potasio, Acido Nitrico y otros para fotografados. Ofertas: Administracion o almacenes EL DIARIO.

**VENDO CASA**  
Sin intermediarios. Media construccin Referencias: Linares 470. 8317

**VENDO**  
Dormitorio, comedor, refrigerador, escritorio y varios. Referencias: Niclas Acosta, Nº 597. 5318

**ESCRITORIOS**  
Amueblado con telefono Ayacucho, 160, primer piso. 5318

**CHARQUE**  
Beniano, vendo, 12.000 el quintal. Belisario Salinas, 331. 5319

**MOLINOS**  
Eléctricos, para café y todo grano, vendo. Belisario Salinas, 331. 5319

**VENDO**  
Automóvil Pontiac modelo 1951, con radio, casi nuevo. Referencias: Batallón Sucre, Nº 272. 5319

**VENDO**  
Dos máquinas portátiles de cine de 35 mm. (una sonora); transformador — elevador de voltaje, 110 a 220 y 220 a 110 voltios; pantallas; radio dos ondas para pilas y corriente, etc. Jenaro Santinés, 619. 4319

**DINERO - DINERO**  
Ofrecemos en hipotecas, cualquier cantidad, trámite al momento, interés reducido. Comercial Machicao, Yanacocha, 368. Teléfono 3243. 3320

**SE VENDE**  
La "Pensión Aída". Negocio bien acreditado. Referencias: Calle Colón, 234. 4319

**EN ALQUILER**  
Necesito casa independiente o departamento. Preferible zona Sopocachi. Referencias: Casilla 2437 o teléfono 3031. 4319

**ANTICRESIS**  
Por Bs. 450.000.— departamento pequeño. Entrega inmediata. Calle Sucre 647. 5319

**SE COMPRA**  
Latras vacías de gasolina, man teca, etcétera. Avenida Illimani, 239. 3320

**VENDO CAMION**  
Fargo recién reparado, caja cin co, llantas buenas. Ver y tratar: Calconi frente Capilla Virgen Fátima. 4320

**GALPON**  
Necesito alquilar y deseo com prar pequeña maestraza de carpintería o máquinas sueltas. Referencias: Teléfono 6409. Señor García. 4320

**EN VENTA**  
Living, ropero, chifffonier, es tante libros, sillars, radio Philco, colchones. Referencias: Señora Quiroga— Calle Illampu 663 al tos. 4320

**COSTURERAS**  
Para camisas, se necesitan en Fábrica "La Predilecta". Plaza Alonso de Mendoza, Nº 213, al tos. 3320

**EN ALQUILER**  
Habitación amueblada con ba ño privado y teléfono para per sona honorable. Referencias: Ecuador 622. 3320

**VENDO**  
Oportunidad con camioneta au to Chrysler Señal Referencias: Conic cio, Nº 338. Señor Valdez. 6320

**ALQUILO**  
Garages cerrados. Cuba, 129. 3320

**ALQUILO**  
A caballero solo, una pieza amueblada con baño a baño. Referencias: Señora Benavides. Almacenes Macdonald. 8320

**MOTOR**  
Pago o Dodge de 80 quinta les, vendo frente a la Policía Seccional de Chitini, calle nue va Nº 156. 3320

**AUTOMOVIL**  
Chevrolet 51, vendo. Avenida Ecuador, 841. 3320

**CHARQUE**  
De superior calidad, vendemos. Yanacocha, 235, quinto piso. Ofi cina 8. Teléfono 6631. 5320

**VENDO**  
Catre bronce Simmons, plaza y media, nuevo. Ocasión. Ofici na Penarrieta. Potosí, 388. Te léfono 5863. 3320

**LOTE TERRENO**  
Vendo 380 m2 Sopocachi, ex celen te ubicación esquina. Ofi cina Penarrieta. Potosí, 368. Teléfono 5863. 3320

**SE VENDE**  
Un juego de hall o sala de es pera, cancelas para oficina, ma dera machihembrada. Horas 2 a 4. Pasaje Pascoe, esquina Cif nica Espinoza. 4320

**COMPRO CASA**  
Nueva, de dos departamentos o uno amplio. Si es posible con deuda. Preferible zona Sopoca chi. Mercado, 52 y 58. Tel. 3814. 5320

**VENDO**  
Vendo camioneta Dodge 1946 para diez personas, totalmente reconstruida. Ayacucho, 257, tercer piso. 3320

**SELLOS SECOS**  
"ROOVER", contra falsifica ciones. Loayza, 126, tercer piso Apartado Correos 1562. 3320

**LAVAMANOS**  
De fierro enlozado, urinarios Standard, vendo. Bueno, 348. 3320

**UN MILLON**  
De bolivianos, se necesita en contrato anticrético por un de partamento por terminar en Miraflores. Consta de hall, li ving, comedor, office, cuatro dormitorios, terraza, garage, la vandería y otras dependencias. Teléfono 6569. 3320

**EN VENTA**  
Muebles, radio Pilot, pick up y otros. Calle Aranzaz, fina Víctor Sanjinés, casa amarilla Doctor Staszewsky. 3321

**AUTO CAMIONETA**  
Pontiac, Studebaker, vendo Diaz Romero 183. Miraflores. 4320

**EN VENTA**  
Un turno con motor. Calle Mu rillo, Nº 531, altos. 8319

**SE VENDE**  
Por sólo cuatro días, calami na, vigas, puertas, ventanas, re jas de fierro, puertas de ga rage, etc. Automóvil Club Bolivi ana. Final Avenida Arce, Nº 1470. 4320

**LAVADORA**  
Eléctrica centrífuga, automá tica, vendo. Teléfono 2619. 3321

**CATRE MADERA**  
Dos plazas con colchón Pull man, vendo. Teléfono 2619. 3321

**REFRIGERADOR**  
Eléctrico, nuevo, vendo. Telé fono 2619. 3321

**COMPRO**  
Cocina eléctrica; refrigerador; lavadora; máquina coser y es cribir. Teléfono 2619. 3321

**AUTOMOVIL**  
Modelo 1947, vendo. Camacho 45, primer piso Oficina 3. 1321

**KARDEX**  
Vendo Camacho 45 1er Piso Oficina 3. 1321

**MAQUINA**  
De escribir, vendo Camach 45, primer piso. Oficina 3. 1321

**MAQUINA**  
De coser flamante de pedal vendo Camacho, 45, 1er. piso Oficina 3. 1321

**REFRIGERADOR**  
Pequeño, flamante, vendo. — Camacho, 45, 1er. piso. Of. 3. 1321

**CALCULADORA**  
Friden, eléctrica, totalmente automática, flamante, vendo. Camacho, 45, primer piso. Of. 3. 1321

**TOCADISCOS**  
Automático, tres velocidades vendo Camacho 45 1er Piso of. 3. 1321

**BASCULA**  
Para uso médico vendo Ca macho, 45, primer piso. Of. 3. 1321

**RADIO**  
Vendo. Camacho, 45, 1er piso Oficina 3. 1321

**SACOS**  
De yute, vendo. Camacho, 45 primer piso. Oficina 3. 1321

**OLLA**  
De presión, grande, vendo. Ca macho, 45, primer piso. Of. 3. 1321

**LICUADORA**  
Compro. Camacho, 45, 1er. piso Oficina 3. 1321

**ALAMBRE**  
Tejido, compro. — Camacho 45, primer piso. Oficina 3. 1321

**VENDO**  
Grupo electrógeno "Onan", de cinco kilowatts, trifásico, 220 voltios, cincuenta ciclos. Calle Murillo, 287. 3321

**EN COCHABAMBA**  
En venta hermoso lote cen trico de 675 m2 a una cuadra de la Plaza principal, calle Sucre, esquina 25 de Mayo. Referencias: Edificio Iglesias, cuarto piso. Of. 12. Teléfonos 3458—3973. 2321

**EN ALQUILER**  
O anticresis, necesito departa mento amplio, Prado o adyacen tes. Referencias: Bolívar, 133. 4321

**ESCOPEA**  
Calibre, 16, vendo. Chuquisa ca, 125. 2321

**SE ALQUILA**  
Desde el primero de abril de partamento. Dos dormitorios, li ving, comedor, cocina y hall, montenegro, 155, final camino lado derecho. 3321

**INGLES**  
Profesor londinense estableci do hace 25 años. Clases priva das. Pisagua, Nº 3, esquina Ave da Montes, tercer piso. 3321

**CALAMINA**  
Vendo. Busch, 119. 6321

**PENSIONISTAS**  
Se reciben. Prado, 155, segun do piso. Señorita Anita. 2321

**URGENTE**  
Vendo terreno cinco mil me tros Villa Dolores (Alto). Infor mes: Teléfono 6585 o Píndila, 30. Sopocachi, Señor Hopp. Horas 13—15. 3321

**VENDO**  
Máquina escribir Underwood. Potosí, 241, patio, derecha, gra das. 2321

**ACETONA**  
Vendo. Teléfono 4316. 3321

**JABONERO**  
Con muchos años de práctica ofrece sus servicios en ésta o el interior de la República. Referen cias: J. M. R. esta impre nta. 2321

**COCINERA**  
Se necesita en Avenida 20 de Octubre, 475, segundo piso. De partamento B 2. 3321

**VENDO**  
Prensa americana, para ceba da. Loayza, 84. 2321

**POR VIAJE**  
Living, comedor, muebles sueltos, horno eléctrico, útiles cocina, taller de reparaciones completo con repuestos, para trabajar de inmediato, compre sora completa casi nueva, má quina múltiple alemana y ve rrios. Ver horas 12 a 2 y 6 ade lante. Rosendo Gutiérrez, 889. 2321

**ARENA**  
Piedra cortada bruta, vendo. Teléfono 3675. 6321

**HERMOSOS LOTES**  
Precios excepcionales. Lote Sopocachi dos frente 360 me tros, con construcciones, situa ción, orientación, espectables. Lote 200 m2 Sopocachi. Lote 480 Miraflores. Lote sobre Avenida pavimentada Calacoto sólo Bs. 3.000 m2. Alvarez Herrera. Po tosi, 341. Teléfono 2855. 3321

**SE VENDE**  
Una cómoda tres cuerpos, ocho cajones con mesitas lujos, un armario y una mesa dos ca jones, coloniales talladas, mesas sueltas hierro forjado. Edificio Rosendo Gutiérrez, frente 360, primer piso. De horas 14.30 a 17. 3321

**CALEFON**  
Eléctrico marca "Frigidaire", vendo. Teléfono 2619. 2321

**COCINA**  
Eléctrica grande, vendo.—Te léfono 2619. 2321

**MATRIMONIO**  
Necesita departamento peque ño o dos piezas con cocina. Re ferencias: Calzado "Manaco" Ayacucho, Nº 337. 2321

**NECESITO**  
Alquiler dos habitaciones pa ra consultorio. Escribir: Casilla 1354. 2321

**COMPRAMOS**  
Inmediatamente chalets resi denciales un departamento, So pocachi, avenidas adyacentes, Miraflores. Pago al contado. Ofertas: Alvarez Herrera, Poto si, 341. Teléfono 2855. 3321

**CACHORROS**  
Setter, legítimos, vendo. Lan daeta, 83, fondo. 3321

**VITROLAS**  
Radios, compro. América, 385, frente Edificio Almaraz. 2321

**PRESTAMOS**  
Entregamos inmediatamente cualquier cantidad. Garantías: hipotecaria, prendaria. Alvarez Herrera. Teléfono 2855. Potosí, 341. 4321

**ROLLEIFLEX**  
Máquina fotográfica, equipo completo accesorios, flamante, vendo. Camacho, 18, primer piso 1322

**LICUADORAS**  
Osterizer, vendo. Camacho, 18, primer piso. 1322

**CALCULADORAS**  
De teclas y corrientes, vendo. Jenaro Sanjinés, 417. 1322

**MAQUINA**  
De coser de mano, flamante, vendo. Camacho, 18, 1er. piso. 1322

**VENDO RADIO**  
Europa siete lámparas cua tro bandas, Bs. 80.000. Cama cho, 18, primer piso. 1322

**SINGER**  
Máquina coser pedal vendo. Camacho 18 primer piso. 1322

**BATIDORA**  
Flamante con moladora car ne vendo. Camacho 18 1er. piso. 1322

**TREN LIONEL**  
Eléctrico completo vendo Camacho, 18, primer piso. 1322

**MOLINO**  
Café, eléctrico, capacidad 30 kilogramos, diarios, vendo. Ca macho, 18, primer piso. 1322

**DOY DINERO**  
Adelantado, al recibir consi gnación de radioas, cocinas, re frigeradores, cualquier mercade ría. Organización Técnica Co mercial "Luján", Camacho, 18, primer piso. 1322

**COMPRO**  
Licuadoras, radios pick-ups, Camacho, 18, primer piso. 1322

**COMPRO**  
Máquinas escribir, coser, cal cular. Camacho, 18, 1er. piso. 1322

**MAQUINA**  
Calculadora flamante, cuatro operaciones, vendo. Camacho, 18 primer piso. 1322

**DE OCASION**  
Vendo máquina de coser de mano; vitrola, mesa, dibujo; ra dio General Electric. Calle Sta. Cruz, 417. 1322

**EN CONSIGNACION**  
Recibimos máquinas coser, es cribir, licuadoras, bicicletas, vi trolas, radios pick-ups, excelen te zona comercial. Calle Santa Cruz, 417. 1322

**COCINERA**  
Necesito cocinera acrédite competencia. Referencias: Ave nida 6 de Agosto, 751. 2322

**RADIOLA**  
Pick-up tres velocidades, fla mante, vendo. Illampu, 407, de 9 a 12. 1322

**EN VENTA**  
Compresora sulza, capacidad ochenta libras, pequeña, apta para pintar al duco con pistola. Casa Sardón. Avenida Camacho, Nº 12. 1322

**MAQUINA**  
Calculadora Antares, cuatro operaciones, estado impecable, acción manual, se vende, casa Sardón. Av. Camacho, Nº 12. 1322

**VENDO**  
Enciclopedia Jakson, doce to mos, Bs. 120.000. Referencias: Arsenal Central. Plaza Antofa gasta. 3322

**COCINA**  
Kerosene, dos hornillas ingle sa, vendo. Potosí, 185. 2322

**REFRIGERADOR**  
Westinghouse, nuevo, vendo. Potosí, 185. 2322

**LICUADORA**  
Universal, vendo. Potosí, 185. 2322

**MAQUINA**  
Escribir alemana, liquido hoy. Potosí, 185. 2322

**BICICLETA**  
Nueva vendo. Potosí, 185. 2322

**PERON CONDECORO A UN FUNCIONARIO DE LA POLICIA CHILENA**

Buenos Aires, marzo 20 — (UP). El presidente Juan Perón confirió el grado de Inspector General "Honoris Causa" de la Policía Federal al general Jorge Ardiles Galdames, Director Ge neral del Cuerpo de Carabineros de Chile, que se encuentra de visita en ésta.

Al comentar la condecoración, la Orden del Día de la Policía Federal dice: "El general Ardi les Galdames es gran amigo de la Argentina y camarada de todas las horas de la Policía Federal. Por eso, tal designa ción hecha en la persona del se ñor general Director de Carabi neros de Chile, lleva involucra do el gran abrazo de los cama rados de la Policía Federal Ar gentina hacia el brillante con junto de jefes, oficiales y hom bres de todas las jerarquías, integrantes de tan disciplinado como benemérito cuerpo de la república hermana: Carabineros de Chile".

Esta mañana el general Ardi les Galdames visitó la sede de la Dirección Nacional de vigilancia de precios y abastecimientos acompañada por el jefe de la Policía Federal Argentina, In spector Miguel Gamboa.

**Salomónica resolución de un problema en la Conferencia de Caracas**

Caracas, marzo 20 (U.P.).— Sa lomónicamente una subcomisión de la comisión jurídico-política re solvió hoy un problema lin güístico.

Al tratarse el proyecto de con vención sobre el régimen de exi lados, asilados y refugiados po líticos, el delegado mejicano in dicó que la palabra correcta era "exilados" en lugar de "exila dos" como dice el texto origi nal.

El Salvador, argumentando que la discusión de esa materia lle varía demasiado tiempo, propuso que se eliminara la palabra di ciéndose solamente "régimen de asilados y refugiados políticos".

La comisión aprobó la idea por catorce votos contra cero y cuatro abstenciones.

**NECESITAMOS**

Amplio departamento. Mínimo diez habitaciones. Tratar: Si món Bolívar, 133. 4322

**CALAMINA**

Vendo, de ocho pies. Potosí, 185. 2322

**EN SANTA CRUZ**

Se vende chalet en Avenida Ana Barba a tres cuadras Aero puerto y Estación Ferrocarri l. Referencias: Avenida Perú, 256, tercer piso. 3322

**Dr. Julio Mendoza CIRUJANO DENTISTA**

Atención diaria de 10 a 12 y 14 a 19 YANACUCHA 451.

**Inglés**

Intensivo. Sistema nortea mericano. Clases individua les privadas. Tel. 4752. Llamadas de 9 a 11 a.m. 1039

**VESTIDOS**

Importados de EE. UU. últimos modelos a precios regalados nos queda poca existencia. J. Sanjinés 436 último piso. 15317

**CALDERO**

A vapor apropiado conectar motor - vapor. Hilanderías, destilerías, se vende. O. Keller Oruro Castilla 298. 6314

**EL LATINO-AMERICANO DE QUIEN MAS SE HABLA, VICTOR RAUL HAYA DE LA TORRE, O LA GRANDEZA DE UN HOMBRE MUDO**

Por Germán Arciniegas

Al comenzar el sexto año de cautiverio de Víctor Raúl Haya de la Torre en la Embajada de Colombia en Lima, todos los pe riódicos de significación en los Estados Unidos han dedicado cuando menos un comentario a este caso singular. Sam Pope Brower decía en el "New York Times" que Haya es el latinoamericano de quien se habla más. Ya se trate de amigos o de adversarios, nadie puede des conocer el hecho de que Haya es el peruano más señalado de este siglo y es difícil señalar otro hombre a todo lo largo de la Historia de su patria, que pueda parangonarsele. En los cinco años que lleva de estar recluido en la Embajada de Co lombia, cada día que pasa dila ta más su nombre. No hay pe riódico en el mundo que no ha ya discutido su caso. Queriendo borrar su nombre de la Historia del Perú, el Presidente Odría no ha hecho otra cosa que hac erlo más visible. Se han clausura do en su país todos los diarios de su partido, y automáticamente en Europa, en África, en Asia y en América, se le ha dado al jefe del aprismo una publicidad que no ha tenido ningún otro líder de un partido político en América. Sobre todo, de buena publicidad. Porque si Perón es un nombre que se repite a dia rrio, no es precisamente para en salzarlo siempre. El nombre de Haya ha crecido a la par en po pularidad y en buena fama.

En todo esto hay la más ex traña paradoja política de nues tro tiempo. Desde la presiden cia de Leguía hasta la actual del general Odría, los mandatarios del Perú han repartido sus ac tividades en una mínima labor administrativa y una interna lucha para evitar que Haya de la Torre, durante la mayor parte de su vida, el fun dador del aprismo ha debido andar en el destierro o vivir en la clandestinidad. Leguía, Sán chez Cerro, Benavides, Prado, Bustamante u Odría han actua do en la misma forma. Prácti camente desde el día que fué deportado por el primero de esos mandatarios, hasta hoy, puede decirse que sólo una vez pudo salir al balcón de Lima, Haya de la Torre, para dirigirse al pueblo, como lo han hecho

**EL BANCO MERCANTIL**

Pone en conocimiento del público, que habiéndosele comunicado el extravío de los Certificados de Depósito a la Vista (Boletas de Garantía) que se detallan a conti nuación, han de ser extendidos los correspondientes dupli cados, quedando por lo tanto nulos y sin valor alguno los originales respectivos:

Nº	Orden	Cantidad	Fecha emisión
0788	Comité Juv. Pro-Cobija	Bs. 29.000.—	12/12/49
0221	Comité OO. PP. Sta. Cruz	Bs. 38.400.—	19/10/51

La Paz, 16 de marzo de 1954.

**PREVENCION**

Hago constar al comercio y público en general que Pedro Segundo Roca, que se hace llamar Pedro Vieira Gu tiérrez no puede tomar mi nombre para hacer ninguna transacción comercial. No reconozco ni reconoceré nin guna venta de ganados ni giros suscritos por este señor. Trinidad 19 de febrero de 1954.

**PEDRO VIEIRA DA SILVA.**

**CASA RESIDENCIAL DE LUJO**

Se vende en La Florida (Calacoto) construcción am pliamente moderna, con todas las comodidades requeri das. Jardines amplios y soleados.— Superficie: 1.750 me tros cuadrados.— Aproximada para Embajada.— Referen cias: de 10 a 12 y 14 a 18 teléfono 2203 y de 12.30 a 13.30 teléfono 5580. 5319

**H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ**

**Tesoro Municipal**

Por orden del Sr. Alcalde Municipal se hace saber al comercio, indus tria, profesionales y personas o entidades en general que tienen nego cios establecidos en la ciudad, que se ha comprobado la existencia de elementos inescrupulosos que, fingiendo ser funcionarios del Tesoro Municipal, están recorriendo diver sos locales de negocios y practicando cobranzas arbitrarias con pretexto de licencias, patentes, etc., incu rriendo, consiguientemente, en delitos de exacción y estafa sancionados por las leyes.

Como estos actos reflu en contra de los intereses de las per sonas damnificadas y del prestigio de las autoridades de la H. Alcal día de La Paz, se insinúa a los comerciantes, industriales, etc., que toda vez que sean requeridos a entregar sumas de dinero en sus domicilios, denuncien de inmediato a la Policía Municipal o al Teléfono Nº 6621.

Las obligaciones tributarias deben ser exclusivamente pagadas en la Sección Caja del Tesoro Municipa l. La Paz, 12 de marzo de 1954.

**JORGE E. ALIAGA E.**  
Director del Tesoro Municipal.



## Sugiérese el Establecimiento de un Código Internacional Sobre Experimentos Atómicos

Washington, 21 (A. F. P.).— Los informes recogidos en las mejores fuentes, parece que los pescadores japoneses que han sido atacados por las radiaciones nucleares se encontraban fuera de la zona prohibida.

El representante republicano James Van Zandt, miembro de la Comisión Mixta de Energía Atómica del Congreso, ha reprochado a los expertos atómicos del país por no haber tomado las medidas de precaución que exigen estas poderosas armas.

Después de manifestar que convendría duplicar la extensión de la zona prohibida, el parlamentario añadió que sólo esas providencias podrán poner a salvo a todos los habitantes ya que el viento — común en alta mar — esparce con mucha facilidad las partículas radioactivas.

NUBES RADIOACTIVAS  
Más adelante indicó que la ciencia está aún rodeada de misterios y que con el correr del tiempo un país que está situado a miles y miles de kilómetros de la zona donde se puede estar probando la explosión, puede ser víctima de las nubes radioactivas.

Varios expertos se preguntan ahora si acaso no ha llegado el día de establecer un nuevo Código Internacional, a la luz de estos últimos y trágicos incidentes. Según despatches procedentes de Tokio, muchos sabios atómicos nipones exigen desde ahora un control internacional para las próximas pruebas atómicas.

Por otra parte, varios expertos preconizan una simple prohibición de los experimentos cuyos alcances nadie puede conocer.

LA PRUEBA

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

la prueba

TERMONUCLEAR

Refiriéndose a la explosión termonuclear del 19 del mes en curso dijo que "sus efectos no pueden ser, ciertamente, delimitados de antemano", pero según

## Homenaje en Caracas a los Países que Practican el Sufragio Universal

Caracas, 21 (U.P.).— La Décima Conferencia Interamericana decidió tributar un homenaje a los países que han incorporado a su legislación el derecho del sufragio universal.

Al mismo tiempo, recomendó a los países americanos la modernización de sus sistemas penitenciarios, con el fin de lograr la rehabilitación científica de los reclusos.

La Comisión de Asuntos Sociales modificó un proyecto de resolución presentado por Bolivia, en que se exhorta a todos los países a establecer el sufragio universal, y adoptó, en cambio, el texto siguiente:

"La Décima Conferencia Interamericana,

"Considerando:

"Que algunos países del continente han adoptado reformas legales destinadas a ampliar el derecho del sufragio a los sectores de población analfabeta, aboliendo además cualquier otra clase de discriminaciones culturales, de sexo, raciales, económicas o religiosas;

"Resuelve:

"Tributar homenaje a los países que han incorporado en su legislación el derecho del sufragio en favor de la población analfabeta, buscando ampliar y fortalecer las instituciones de la democracia representativa".

El delegado chileno Mariano Fontecilla dejó constancia de su voto de abstención, aclarando que en su país no se permite votar a los analfabetos. El delegado norteamericano Thomas C. Mann dijo que se había abstenido por razones similares a las de Chile.

La resolución sobre sistemas penitenciarios fué adoptada por unanimidad y dice así:

"La Décima Conferencia Interamericana, Resuelve:

"Recomendar a los estados americanos que no lo hayan establecido, la implantación de sistemas penitenciarios que tengan por objeto el tratamiento científico de los reclusos, a fin de lograr su rehabilitación moral y readaptación social".

## Los Izquierdistas Italianos Protestan Contra los Planes de Represión del Gobierno

Roma, 21 (AFP).— Las organizaciones de extrema izquierda protestaron con vehemencia contra las medidas que piensa adoptar el Consejo de Ministros para "defender a las instituciones democráticas de la acción de las fuerzas totalitarias que, como ha quedado establecido, se hallan bajo el control de potencias extranjeras".

Estas disposiciones tienden en primer lugar a ejercer una fiscalización de las rentas de los partidos sobre todo de los de extrema izquierda. En este tópico el gobierno se propone acabar con el monopolio que de hecho estos partidos ejercen sobre el intercambio con los países democráticos populares por intermedio de numerosas sociedades y compañías sometidas a su obediencia.

Este monopolio produce a los movimientos políticos de referencia más de treinta mil millones de liras actualmente. En el futuro estas actividades dependerán exclusivamente de un organismo gubernamental.

CONTROL POLITICO

En segundo lugar, estas medidas tratan de poner un freno a las actividades políticas de los funcionarios que militan en los partidos que son considerados hostiles a los principios democráticos. A esas personas se les recordará su deber de fidelidad para con el Estado. El gobierno finalmente ha decidido entrar nuevamente en posesión de todos los locales que le pertenecen que hasta el momento han estado siendo ocupados por organismos sindicales o políticos.

El Partido Comunista ha reaccionado sobre estas medidas anunciando que propondrá un control recíproco sobre el financiamiento de todos los movimientos políticos.

ACUSACIONES AL GOBIERNO  
La prensa "Nennista" y roja ha acusado al gobierno de estar a órdenes de Washington en su lucha contra el comunismo y de tratar de desviar a la opinión pública por medio de los escándalos que actualmente conmueven a la península. Por otra parte la Con-

federación General del Trabajo, de línea política comunista, ha hecho un llamado a todos los trabajadores para que se opongan a las intenciones del gobierno, afirmando que los proyectos de Scelba son una amenaza a la libertad sindical, sosteniendo que los locales ocupados hoy por los sindicatos pertenecían antiguamente a las clases laboriosas y que fueron confiscados por el fascismo.

Mientras tanto el presidente del Consejo, M. Scelba, ha sostenido por intermedio de la prensa que está decidido a proseguir con la obra iniciada hasta el fin, de acuerdo al programa que anunció al presentarse ante las Cámaras.

MI GBNO. DOMINA LA SITUACION, AFIRMA EL SHA DEL IRAN

Teherán, 21 (U.P.).— El Sha Mohammed Reza Pahlavi dijo hoy a su pueblo, en un mensaje por radio de vísperas del Año Nuevo iraní, que todavía se necesitan asesores extranjeros para que ayuden a elevar el nivel de vida de la nación.

En otro mensaje radial, con el mismo motivo, el primer ministro Fazlollah Zahedi felicitó al pueblo iraní por haber superado el tumulto e intranquilidad del último año.

El primer ministro dijo que su gobierno domina completamente la situación y ha impuesto la seguridad en todo el país. Como el Shah, prometió reformas generales y la elevación del nivel sanitario y educacional del pueblo.

El Sha pidió a la nación que se una con todas sus fuerzas contra los traidores, dondequiera que se encuentren. Añadió que el pueblo iraní ha demostrado que nunca entregará su libertad ni será jamás esclavo.

El monarca continuó diciendo que seguirá sirviendo al país hasta el límite de sus facultades y prometió repartir sus tierras, de las suyas propias entre los campesinos.

La reina Soroya habló por radio igualmente, haciendo un llamado a la nación para que colabore en la labor caritativa.

Reveláronse Detalles de la Fuga de los Diplomáticos Ingleses Burgess y McClean

Londres, 21 (AFP).— "Burgess y McClean, los dos diplomáticos ingleses que desaparecieron en mayo del año 1951, abandonaron Gran Bretaña en avión mientras que sus cómplices lanzaban a la policía sobre una falsa pista", anunció esta mañana en su primera página el matutino "Sunday Dispatch".

Este diario añade que esta información ha sido suministrada a altos funcionarios del Partido Laborista por un comunista británico que ha roto relaciones con su partido. "Estas informaciones — prosigue diciendo el periódico — han sido también puestas a disposición de Scotland Yard, que las ha recibido con reservas, pero que estudia con atención el caso, dada la elevada posición que ocupaba en el seno de su partido el ex-militante comunista que ha revelado estas noticias".

Según las declaraciones del mencionado ex-comunista, los dos diplomáticos, considerados "personalidades muy importantes", salieron del país por vía aérea con destino a Dusseldorf, en la Alemania Occidental, sin llamar la atención de nadie gracias a la complicidad de un agente rojo que rompió posteriormente todos los documentos del aeródromo capitalino, donde estaban consignados los nombres de los fugitivos. Luego otro agente comunista, que los aguardaba en Dusseldorf, los escondió en su

## Rusia podrá repatriar a los cautivos españoles de la "División Azul"

Moscú, 20 (A. F. P.).— El Gobierno ruso habría aceptado repatriar a un grupo de varios centenares de prisioneros de guerra españoles que combatieron en las filas de la División Azul, al lado de las fuerzas alemanas, en el curso de la segunda guerra mundial. Se cree que los prisioneros serán embarcados próximamente en Odessa, para España, pero aún no se ha fijado la fecha de partida.

Disposiciones necesarias han sido tomadas por la Cruz Roja Rusa, Española y Francesa, prescindiendo esta última sus buenos oficios a título de intermediaria entre las dos primeras naciones, en ausencia de las relaciones diplomáticas entre la U. R. S. S. y el Gobierno del general Francisco Franco.

## UN INFORME MEDICO SOBRE VICTIMAS DE RADIACION ATOMICA

Tokio, 19 (AFP).— Los informes de los médicos que han examinado a los 23 pescadores japoneses que han sido heridos por radiaciones de la explosión atómica del primero de los corrientes en las islas Marshall son ligeramente exagerados, declaró hoy el Dr. John Morton, director de la comisión médica nipona-americana.

Después de dejar constancia de que los enfermos se encuentran en estado "mucho más alentador de los que se había creído", el sabio afirmó que algunos informes de la prensa también han caído en el defecto de los dictámenes médicos. El galeno, que sostuvo una pequeña conferencia con los redactores, dijo: "Esta es la primera vez que las cenizas radioactivas provenientes de una explosión nuclear entran en contacto con cuerpos humanos". Añadió que por el momento no puede indicar que las radiaciones hayan afectado a los órganos internos de los heridos, cuyas quemaduras sólo son superficiales.

El Dr. Morton vino a Tokio en compañía de otros 5 expertos atómicos para atender a estas 23 víctimas juntamente con los cirujanos que ya lo están tratando.

## EL GBNO. SUDCOREANO ASUMIO EL MANDO DE SU PRIMER EJERCITO

Seúl, Corea, marzo 21 (U.P.).— La república sudcoreana asumió hoy formalmente el comando de su primer ejército de campaña.

Delante de los emblemas de las 20 divisiones con que cuenta la república, el presidente Syngman Rhee y el general Maxwell D. Taylor, comandante del octavo ejército de Estados Unidos, exaltaron la creación del primer ejército sudcoreano.

Por primera vez la república sudcoreana tiene el mando directo de todas sus tropas. Sin embargo, el ejército seguirá bajo el comando supremo del general Taylor.

"Doy gracias a Dios el haberme permitido vivir lo suficiente para presenciar este auspicioso día de gloria", expresó el presidente de la república.

Con anterioridad a la organización del ejército de campo, las divisiones sudcoreanas estaban distribuidas entre los cuerpos sudcoreanos y norteamericanos, y ningún general coreano tenía el mando único.

La nueva organización combinada a los cuerpos de ejército primero, segundo y tercero bajo un cuartel general, al mando del general sudcoreano Sun Yup Palk.

Cervantes: autor de la primera gran novela del mundo

Combatiente en una de las más sangrientas batallas navales de la historia; esclavo de piratas moros; camarada de ladrones y asesinos en una cárcel española, Cervantes tuvo una vida tan llena de aventuras como la del propio Don Quijote. Lea una historia pocas veces relatada sobre el Principio de los ingenios en SELECCIONES de febrero, ya a la venta, junto con otros 25 artículos excelentes del mayor interés y actualidad. ¡Adquiera su ejemplar hoy!

De la Manera Más RAPIDA

Con un tractor INTERNATIONAL Modelo TD-24, el más potente del mundo de funcionamiento a Diesel, equipado con una Destroneadora Pullman-Standard, se consigue la combinación perfecta en una unidad que otorga potencia de trabajo extra para un desbosque inigualable en limpieza y rapidez.

Ajustable a tres profundidades de excavación, la cuchilla extrae las raíces y las cepas al mismo tiempo que derriba árboles y limpia la maleza. Los dientes largos y vigorosos penetran bien por debajo de las raíces y extraen hasta el último raízón, dejando permanecer la capa superior de la tierra.

INTERNATIONAL HARVESTER EXPORT COMPANY, CHICAGO 1, ILLINOIS, U.S.A.

Representantes exclusivos para Bolivia: MACDONALD & Co., (Bolivia) S. A. Plaza del Periodista — LA PAZ Con oficinas en toda la República.

La Paz, 19 de marzo de 1954.

Se comunica al público que se prestará servicio en las siguientes clínicas, bajo el control de catedráticos y ayudantes:

OPERATORIA DENTAL CIRUGIA DENTO MAXILAR

PROTESIS DE PLACAS PROTESIS DE CORONAS Y PUENTES

CERAMICA RAYOS X ODONTOLOGIA INFANTIL PARADONCIA

Se comunica al público que se prestará servicio en las siguientes clínicas, bajo el control de catedráticos y ayudantes:

OPERATORIA DENTAL CIRUGIA DENTO MAXILAR

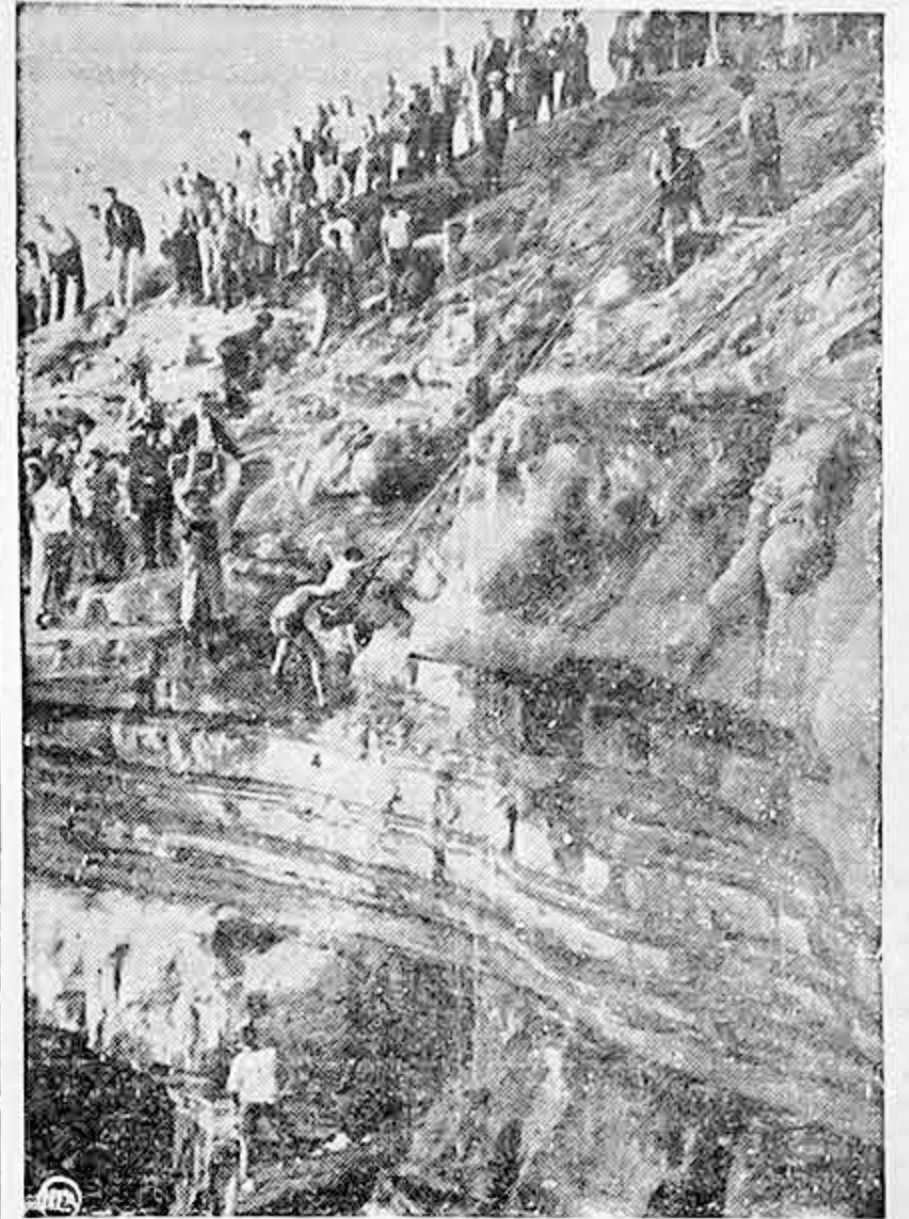
PROTESIS DE PLACAS PROTESIS DE CORONAS Y PUENTES

CERAMICA RAYOS X ODONTOLOGIA INFANTIL PARADONCIA

Se comunica al público que se prestará servicio en las siguientes clínicas, bajo el control de catedráticos y ayudantes:

OPERATORIA DENTAL CIRUGIA DENTO MAXILAR

## SALVADA DEL MAR



UNA MULTITUD SILENCIOSA OBSERVA COMO LA Sra. SILVIA Ducl es subida por el lado de un despenadero en San Diego de California por la policía y unos salvavidas. Su esposo Delmer, quien se lanzó desde una altura de 40 pies para salvarla después de que ella se cayó aparece parado abajo mientras espera que lo suban a él. (UP).

## POR MOTIVO DE VIAJE SE VENDEN:

Piano inglés nuevo — cocina Norge — Lavadora eléctrica Calefón 30 galones — 2 dormitorios — Comedor — Tres juegos de living — Alfombras inglesas. Varios utensilios domésticos.

Referencias: AVENIDA ARCE 863, Planta baja. 8320

## CASA EN VENTA

DE DOS PISOS CON JARDIN. SUPERFICIE TOTAL 826 mts. 2 A MEDIA CUADRA DEL PRADO.

REFERENCIAS:

TELEFONO 4008 de 9 a 3.

## COMISION NACIONAL DE COORDINACION Y PLANEAMIENTO CONSEJO PERMANENTE

Las oficinas de la Comisión Nacional de Coordinación y Planeamiento, se hallan instaladas en el Palacio Legislativo (2º piso Senado Nacional).

TELEFONOS: Secretaría General 2362 Oficinas 2243

Correspondencia Pliegos Oficiales



Desbosque PERFECTO

De la Manera Más RAPIDA

\* Con un tractor INTERNATIONAL Modelo TD-24, el más potente del mundo de funcionamiento a Diesel, equipado con una Destroneadora Pullman-Standard, se consigue la combinación perfecta en una unidad que otorga potencia de trabajo extra para un desbosque inigualable en limpieza y rapidez.

Ajustable a tres profundidades de excavación, la cuchilla extrae las raíces y las cepas al mismo tiempo que derriba árboles y limpia la maleza. Los dientes largos y vigorosos penetran bien por debajo de las raíces y extraen hasta el último raízón, dejando permanecer la capa superior de la tierra.

INTERNATIONAL HARVESTER EXPORT COMPANY, CHICAGO 1, ILLINOIS, U.S.A.

Representantes exclusivos para Bolivia: MACDONALD & Co., (Bolivia) S. A. Plaza del Periodista — LA PAZ Con oficinas en toda la República.

La Paz, 19 de marzo de 1954.

Se comunica al público que se prestará servicio en las siguientes clínicas, bajo el control de catedráticos y ayudantes:

OPERATORIA DENTAL CIRUGIA DENTO MAXILAR



# EL DIARIO

Director: JOSE CARRASCO JIMENEZ

## La niñez abandonada

Una de las graves responsabilidades que corresponden a la sociedad y a las instituciones nacionales es el relacionado con la formación y la educación de las nuevas generaciones que son las que más tarde ocuparán los cargos directivos y el manejo de la vida política y económica del país. Tanto las generaciones jóvenes instruidas en los colegios y universidades cuanto las de las clases media y obrera cuya educación debe ser en el fondo, similar entre sí son las que deberán responder del futuro de la nación. Por esta razón el problema de la infancia abandonada cuyo número aumenta cada día en forma alarmante, tiene actualmente características de suma gravedad. Un recorrido por la ciudad a altas horas de la noche o una mirada por los lugares de diversión nos dan la pauta desoladora para afirmar que el problema de los menores de nuestro país reviste caracteres de trascendente estudio.

Sobre este problema de suyo tan delicado y de consecuencias que pueden ser lamentables e irreparables para el bienestar y la moral de la sociedad, no ha querido ser atendido por los poderes públicos en tiempos ya pasados, cuando el problema podía ser resuelto con relativa facilidad y por medios más expeditivos. De este modo, ha crecido en forma alarmante la mendicidad y la delincuencia infantiles. Si entonces se hubiesen adoptado medidas adecuadas, y conforme a los avances técnicos en la materia y que otros países los han adoptado con buenos resultados, la situación de este problema no sería tan delicado en la actualidad. Es sabido que una de las causas fundamentales del cuadro infantil desolador que señalamos, reside en el standard de vida económica de las familias, en la falta de estabilidad conyugal que ocasiona en numerosísimos casos el abandono y la orfandad de los niños. Es aquí donde es indispensable la acción eficaz de los poderes públicos y la obra de los educadores y maestros de nuestro mundo infantil. Es de este modo que la mayor parte de los niños que pululan abandonados por las calles y lugares peligrosos son consecuencia inmediata de aquel panorama de causas que hemos señalado.

En este mundo infantil abandonado se han formado agrupaciones y pequeñas organizaciones que son manejadas por aquellos niños que desde muy temprana edad se dedicarán a formar bandas de pequeños delincuentes. Entre estos muchachos hay ejemplares verdaderamente asombrosos por su adaptabilidad a la delincuencia en los antros y suburbios y su alta capacidad para formar y comandar bandas de muchachos entregados a la vida delictuosa para subsistir.

El creer evitar este mal social y transformar esos pequeños seres desviados en ciudadanos útiles será una obra inútil, si no se cuenta con los medios necesarios. Hace algún tiempo que señaló y se dio la voz de alarma respecto de este problema. Algunas entidades y personas viendo el peligro se entregaron con desinterés y ahínco a buscar las soluciones adecuadas. En ese entonces la Dirección de Menores formuló y buscó medios para realizar esa transformación. Aquellos esfuerzos sin duda constituyen un trabajo que promete frutos benéficos. Entre esos medios destinados a solucionar este problema, la Dirección de Menores, se propone instalar las oficinas de la dirección y principalmente un albergue con todas las condiciones físicas y morales para menores y que será manejado por personal especializado.

## Al Inaugurar su Congreso los Ferrovianos Refirmaron su Apoyo al Actual Gobierno

EL SECRETARIO GENERAL DE LA CONFEDERACION INFORMO SOBRE SUS LABORES, ANUNCIANDO LA PRESENTACION DE UN PLEGO PETITORIO DE AUMENTO DE HABERES

A las 10.30 del día de ayer se inauguró solemnemente en el salón auditorio de la Biblioteca Mariscal Santa Cruz el II Congreso de la Federación Ferroviaria, Ramas Anexas y Transportes Aéreos de La Paz.

En la tetera de la sala se hallaban, entre otros, el señor Juan Sanjinés Ovando, secretario general de la Confederación Ferroviaria, Ramas Anexas y Transportes Aéreos; Ezequiel Argueta, oficial mayor de la Alcaldía Municipal; el señor Alfredo Arce Alcobaca, oficial mayor del Ministerio de Comunicaciones, representantes de la COB y de la Federación Ferroviaria de La Paz. En primer término se entonó el Himno Nacional.

**PALABRAS DEL SEÑOR POPPE**  
Inauguró el acto el señor Fernando Poppe M., secretario general de la Federación de Ferrovianos, quien dijo entre otras cosas lo siguiente:

"En primer término me corresponde exteriorizar el saludo fraternal del Comité Ejecutivo, a todos los delegados asistentes a este 20. Congreso Extraordinario que se inaugura hoy con la finalidad de renovar cuenta de nuestra labor desarrollada en el lapso de 14 meses; labor que en sí fué con éxito gracias a la colaboración de la entidad matriz de la Confederación Nacional de Ferrovianos, y la ayuda revolucionaria del Presidente Constitucional de la República, don Víctor Paz Estenssoro y de sus ministros obreros en particular de nuestro máximo dirigente ferroviario, el señor Angel Gómez García, actual ministro de Obras Públicas y Comunicaciones, elemento nacido en la entraña misma de la clase obrera de esta base."

Es posible que como humanos hayamos incurrido en errores, empero, en nuestra conciencia está que a la fecha hemos respondido al mandato y la confianza depositada por las bases; si acaso aprovechando de nuestros cargos sindicales nos hubiésemos concretado a buscar mejoras personales o dedicarnos a otras actividades que están reñidas con nuestra línea olvidando a quienes representamos; será el consenso de los trabajadores que imponga la sanción o el cambio de sus dirigentes, ya que las organizaciones sindicales no son patrimonio particular del hombre, sino de sus asociados. En consecuencia abriga la esperanza de que de este Congreso saldrán resoluciones que redunden en beneficio de la institución consistentemente de las masas obreras.

Por tanto declaró inaugurado el 20. Congreso Extraordinario de la Federación Ferroviaria, Ramas Anexas y Transportes Aéreos de La Paz.

**DISCURSO DEL SEÑOR SANJINES OVANDO**  
Luego de que la banda ejecutó este Congreso distrital extraordinario.

Llegan ustedes en momentos en que nuestra Confederación está afrontando nuevas e importantes campañas en favor de todos sus afiliados y en momentos en que se siguen dando trascendentes pasos para afirmar las conquistas de la Revolución Nacional.

**PLIEGO DE PETICIONES**  
Entre los planes inmediatos que el Comité Ejecutivo de nuestra Confederación está poniendo en marcha, considero necesario informarles que el referente al pliego de peticiones sobre aumento de salarios, sueldos y beneficios sociales está a punto de llegar a un resultado favorable, el gobierno ha prometido dar paso a nuestros planteamientos en un plazo muy próximo; está en funcionamiento una comisión especial, constituida por delegados de nuestro Comité Ejecutivo y representantes del Poder Ejecutivo del Estado para acordar las bases de las nuevas conquistas que estamos exigiendo a las empresas. El encarecimiento vertiginoso del costo de la vida y la inflación monetaria de estos últimos tiempos, justifican plenamente las nuevas reivindicaciones que hemos planteado para mejorar la difícil situación económica de los trabajadores del ferrocarril y sus familias.

**APOYO AL PRESIDENTE**  
Para concluir esta breve alocución, quiero recordarle, compañeros, la necesidad de que continuemos luchando firmes para consolidar nuestra organización sindical y la unidad de todas las clases trabajadoras de Bolivia en torno a la Central Obrera Boliviana. Es urgente que se celebre cuanto antes el primer Congreso Nacional de esta entidad, como garantía de las conquistas que hemos venido obteniendo desde abril de 1952, bajo la dirección

genial del Jefe de la Revolución Nacional, don Víctor Paz Estenssoro. Las fuerzas imperialistas y la oligarquía interna no cesan en su empeño de impedir que el pueblo boliviano cumpla la obra de su emancipación y dependa de nosotros, los trabajadores, que el gobierno siga adelante en su línea socialista que será siempre apoyada por nosotros con lealtad y decisión mientras no sufra desviaciones que quieren imprimirle los sectores bien conocidos de los círculos derechistas nacionales y extranjeros.

El reciente ejemplo de Guatemala en la Conferencia de Caracas enfrentándose valientemente al imperialismo yanqui en resguardo de la soberanía latinoamericana, es un llamado para agruparnos aún más sólidamente en torno a la bandera del proletariado boliviano que debe marchar siempre solidario con las fuerzas obreras de todos los demás países que libran la batalla anti-feudal y anti-imperialista en nuestra América y en los demás continentes del mundo.

Con estas palabras declavo inauguradas las labores de nuestro II Congreso extraordinario, deseándole una vez más brillantes éxitos en sus resultados. Salud y lucha camaradas."

También hicieron uso de la palabra el señor Juan Segovia y el oficial mayor del Ministerio de Comunicaciones, señor A. Arce Alcobaca.

En la tarde tuvo lugar un acto social en el salón principal del

Tennis La Paz.

Un aspecto de la tetera, durante la inauguración del Congreso Ferroviario.

El secretario general de la Confederación Ferroviaria, señor Juan Sanjinés, da lectura a su discurso de ayer.

El secretario general de la Confederación Ferroviaria, señor Juan Sanjinés, da lectura a su discurso de ayer.

El secretario general de la Confederación Ferroviaria, señor Juan Sanjinés, da lectura a su discurso de ayer.

## Se Firmó el Sábado en Arica el Convenio Entre el Lloyd Aéreo y la "L.A.N." de Chile

PARA EL SERVICIO ENTRE BOLIVIA Y AQUEL PUERTO, A BASE DE LOS AVIONES DEL LLOYD Y DE LA LINEA AEREA DE CHILE.

El pasado sábado se inauguró oficialmente los vuelos del Lloyd Aéreo Boliviano al puerto chileno de Arica. En dicha ocasión se firmaron solemnemente los documentos protocolares del convenio que deja establecido este servicio regular, a cargo de los aviones de las líneas boliviana y chilena, cuya importancia no es necesario remarcar.

### UN VIAJE RECORD

Poco después de las dos de la tarde del pasado sábado, después del aeródromo de El Alto un Douglas D.C.-3 del Lloyd Aéreo Boliviano, con 21 pasajeros que formaban la comitiva boliviana a la firma del convenio. Comandaba la nave el comandante y gerente general del Lloyd Aéreo, señor Walter Lehmann y presidía la comitiva oficial el ministro de Obras Públicas y Comunicaciones, señor Angel Gómez García. También formaban parte de la misma el presidente del Lloyd Aéreo, señor Julio Pantoja Salamanca; el subgerente de la misma entidad, señor Edmundo González y otros altos funcionarios y periodistas.

El vuelo se realizó en inmejorables condiciones y en un tiempo record de una hora y 15 minutos.

### LA COMITIVA CHILENA

En el aeropuerto de Arica, estaba esperando la comitiva especial chilena, que acababa de llegar momentos antes de Santiago, en un avión de la L. A. N. Presidía la comitiva chilena el ministro de Economía y Comercio del vecino país, quien cambió muy cordiales saludos con el señor Angel Gómez García. Viajó a Arica con la delegación chilena, el señor Fernando Iturralde Chinel, Embajador de Bolivia en Chile.

### LA FIRMA DEL CONVENIO

A las seis de la tarde del mismo día, en el salón principal de la Gobernación de Arica, se realizó la solemne ceremonia de la firma del convenio. Por parte del Lloyd Aéreo estamparon su firma los señores Julio Pantoja Salamanca y Walter Lehmann. Por la Línea Aérea Nacional Chilena, el vicepresidente de dicha institución, general Benítez.

Este pronunció acto seguido breves palabras para recordar que en el año 1946, se habían firmado entre Bolivia y Chile documentos que ponían de manifiesto este anhelo, el cual si

no se llevó antes a la práctica, fué por las deficiencias materiales de ambas empresas. Hizo votos por que el éxito corone este esfuerzo de positiva vinculación entre los dos pueblos.

También habló el presidente del Lloyd Aéreo, señor Julio Pantoja, haciendo resaltar que esta iniciativa reflejaba el espíritu progresista del Gobierno de la Revolución boliviana, para dar el más amplio desarrollo al intercambio internacional.

Los asistentes fueron invitados por el gobernador de Arica a una copa de champagne.

### BANQUETE OFICIAL

A las diez de la noche se sirvió en los comedores del Hotel Pacifico, un banquete ofrecido por el Directorio de la Línea Aérea Nacional de Chile, a las dos delegaciones.

El ministro de Economía y Comercio de Chile pronunció en esta ocasión un breve discurso en el que hizo resaltar el espíritu de cordialidad entre los dos pueblos hermanos, y la buena disposición del Gobierno del General Tháñez del Campo para fomentar estas empresas de vinculación e intercambio.

La respondió el señor Gómez García, que agradeció las palabras de su colega. Dijo que él era un representante de la clase obrera en el Gabinete del Dr. Víctor Paz Estenssoro, cuya preocupación constante es el desarrollo de las empresas nacionales, puestas al servicio de las grandes mayorías de Bolivia. Se refirió a la significación del acto que acababa de realizarse y dijo que podía interpretarse como un augurio feliz respecto a la fraternidad y cada vez más estrechas relaciones entre los dos pueblos de Bolivia y Chile.

El tono sincero del ministro obrero boliviano impresionó muy gratamente a la concurrencia que lo premió con una cerrada salva de aplausos.

### EL REGRESO

Después de unas pocas horas de confraternidad, en que la delegación boliviana recibió finas

y cordiales atenciones, el avión del Lloyd Aéreo emprendió el regreso a Bolivia a las 16 horas del día de ayer.

Se incorporaron a la comitiva boliviana, para visitar La Paz, los periodistas chilenos, Mario Delmar y Ricardo Ocampo, de «La Nación» de Santiago de Chile, y el señor Jenaro Medina, director de la revista «Ve», de la misma capital.

El vuelo de regreso se realizó en las mismas condiciones de seguridad y rapidez que el inaugural.

### VENTAJAS DEL CONVENIO

Las ventajas del convenio de intercambio de vuelos que acaba de firmarse, son, a grandes rasgos, las siguientes:

1º — La facilidad del movimiento turístico a base del pago en moneda boliviana a todas las rutas de Chile.

2º — La posibilidad de utilizar todos los aviones de carga del Lloyd Aéreo Boliviano, que podrían levantar, al nivel del mar, toda su capacidad.

3º — Estos mismos aviones podrían proveer de artículos elementales a todo el Norte de Chile y regresar con carga de importación para Bolivia.

4º — Dadas las condiciones ventajosas de las tarifas, se podría en el futuro establecer la conexión con la República Argentina y las rutas del Pacífico cerrando el circuito: La Paz — Santiago — Buenos Aires — La Paz.

### CON EL ENBAJADOR ITURRALDE

En Arica tuvimos oportunidad de departir breves momentos con el señor Fernando Iturralde Chinel, embajador de Bolivia ante el Gobierno de Chile, quien manifestó su complacencia por el convenio firmado. Dijo que, por otra parte, estas misiones de confraternidad entre los pueblos hermanos resultan sumamente provechosas para estrechar vínculos y fomentar un más amplio conocimiento.

El señor Iturralde Chinel regresó a Santiago en la tarde de ayer domingo, en el mismo avión que llevaba al ministro de Economía de Chile.

## Los Dispensarios del Servicio Militar Pagarán un Impuesto

Un Decreto Supremo dictado, durante el último Consejo de Ministros, establece que, a partir de la fecha, todos los bolivianos que fueran dispensados del Servicio Militar, deberán pagar un impuesto, de acuerdo a escala especial.

La parte principal de esta disposición expresa:

«DECRETA:

Artículo Primero. — Todo boliviano dispensado o exonerado del Servicio Militar, está obligado al pago de un impuesto especial por una sola vez, de acuerdo a la siguiente escala:

a) Trabajadores agrícolas y campesinos, Bs. 1.500.

b) Trabajadores manuales (artesanos y obreros) y estudiantes, Bs. 3.000.

c) Trabajadores intelectuales (profesionales y empleados) y comerciantes, Bs. 6.000.

Artículo segundo. — Los omisos y desertores del Servicio Militar obligatorio, cuando pasen a la reserva ordinaria (26 años de edad, para su redención pagarán el doble del impuesto que establecen los incisos a), b) y c) del artículo primero.

Artículo tercero. — Quedan exceptuados de este impuesto los inhábiles absolutos: ciegos, mancos, cojos, sordomudos, dementes y valedurianos.

Artículo cuarto. — Estos ingresos se distribuirán en la siguiente forma:

Subcuentas: a) Fomento del Tiro Nacional, cincuenta por ciento. b) Construcción de Hospitales militares, cincuenta por ciento.

Artículo quinto. — Los fondos provenientes del impuesto militar a que se refiere el presente Decreto, serán depositados en el Banco Central de Bolivia en la cuenta Fondos Especiales Impuestos militares. Sub cuentas a) b) y c) debiendo la contabilidad ser centralizada en el Tesoro General de la Nación y su manejo con intervención de las autoridades respectivas.

Artículo sexto. — Quedan derogados los Decretos Supremos números 92794, 92793 y los incisos a) y b) del artículo 9º del Decreto Ley N° 92909 de 21 de diciembre de 1951.

Los señores ministros de Estado en los despachos de Defensa Nacional y Hacienda y Estadística, quedan encargados de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto. — Ley.

Actuaciones de hoy en el Congreso Ferroviario

El programa de la II Conferencia de los ferroviarios de La Paz, señala los siguientes números:

Lunes 22. — Horas 9. — Discurso informe del Sr. F. Poppe, Secretario General de la Federación Ferroviaria de La Paz.

Presentación y aprobación de credenciales. Organización de comisiones.

Presentación de ponencias. — Informe de los delegados ante la Central Obrera Departamental.

Martes, horas 9. — Reunión de comisiones. Horas 14. — Reunión de comisiones.

Miércoles, horas 9 y 14 horas, reunión de comisiones.

Jueves. Reunión de comisiones a las 9 horas. — Presentación y aprobación de los votos resolutivos.

Viernes, horas 9. — Entrega de premios a los ganadores del torneo ferroviario de fútbol.

Horas 14. — Clausura del congreso.

Se ha inaugurado una seccional policia

El día de ayer a las 10, en presencia del Jefe de Policía Tenel. Guillermo Guzmán Zambrana, del Jefe y altos miembros de la Base Aérea así como del Comandante zonal del MNR, se ha inaugurado la seccional de Policía No. 21 de la populosa zona del Alto de Lima.

## Será de 25% el Aumento de Sueldos a los Empleados de la Administración Pública

Oficialmente se informó a nuestros redactores que estando prácticamente terminados los presupuestos en su correspondiente ministerio y obediendo instrucciones de la Presidencia de la República, en el curso de la semana serán enviados a este último organismo, para su estudio y consideración por parte del primer magistrado de la Nación y de los otros miembros del Poder Ejecutivo.

También se nos informó que el aumento de sueldos a los empleados públicos será del 25 por ciento con carácter retroactivo al primero de enero del presente año.

En el presupuesto estudiado por los ministerios, en el capítulo de sueldos, ya se ha contemplado la consolidación de los Bs. 4.000 de compensación establecido por orden gubernamental.

## El Embajador del Ecuador señaló al General Alfaro como al insigne militar de su país

El Embajador del Ecuador, General Angel Chiriboga, durante la entrega de un busto del General Eloy Alfaro a la Academia de la Nación, pronunció el siguiente discurso en el que resaltó la personalidad de su compatriota:

«Los ecuatorianos presentes en esta gran ciudad de La Paz, exaltado desde lo profundo del espíritu nuestros cálidos sentimientos de admiración al rendir homenaje a uno de los grandes hombres que apenas unos momentos antes honraba al Presidente Martir Coronel Guillermo Villacorta, el cual que se perpetúa su sacrificio por la Patria.

Y esta emoción es tanto más sincera cuanto que la hemos exteriorizado, antes del busto del gran conductor, estadista y mártir ecuatoriano, General Don Eloy Alfaro, quien como nuestro soldado, fué sacrificado por corrientes impetuosas en horas en que las luchas de la independencia, el nacimiento de las altas virtudes del hombre y la dominancia la ingratitud para quienes fueron símbolos de nuestras nacionalidades.

En este homenaje han participado las gallardas fuerzas armadas, de ese gran pueblo americano que es Bolivia; y por ello, expresamos aquí, ante todo, nuestro reconocimiento al glorioso Colegio Militar, al Escudo de la Seguridad, al Colegio Mayor y a los nombres del Regimiento escolta Waldo Ballivián que se han sumado con la brillante Oficialía boliviana a este acto que es de reconocimiento y de justicia integral.

Por mandato de la Fundación Internacional «Eloy Alfaro», por invitación de los señores coronel Olmedo y capitán Colón Eloy Alfaro, hijos del prócer, el carácter de Embajador de Ecuador, voy a cumplir con el honoroso encargo de incorporar a la Asamblea de Soberanía Histórica que presiden este día, el ségundo de quien en mi Patria llustró su vida al servicio de la libertad social, encarnándose como guerrero, reformador, estadista y mártir.

No obstante que en las biografías de Eloy Alfaro, que se están haciendo, continuación, hallamos distintos camuflajes, el resumen de todo lo que significó la existencia de Eloy Alfaro, deseo poner de manifiesto, muy brevemente, lo fundamental y creador de su vida: el concepto de dignidad y de honradez singular.

Alfaro, como guerrillero y conductor de tropas, cuenta con hazañas y sacrificios múltiples.

Alfaro, estadista, gobernó la Nación durante dos años, en el concepto de dignidad y de honradez singular.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.

Toda vez que conocía que la independencia de España dejó a América en camino de resolver por sí sola grandes problemas sociales, políticos y económicos. Había que de trocar fealdades y destruir oligarquías de tipo colonial y adaptarse a los poderes y fuerzas en la era republicana en lo que era para ellos el deber de compartir brillo y fortuna con las masas desamparadas.

Alfaro, como vidente y constructor, situó el presente de la patria en un marco de soberanía y de constante engrandecimiento nacional, y entregó para ella un porvenir generoso y creador, ya como nación democrática y amante de la paz, ya como colaboradora decidida y franca de la armonía internacional.

Alfaro, héroe, no quemó sus naves como Cortés o como Martí, dos figuras que se ensancharon por encima de los siglos en el mundo americano, pues que las condujo con velas desplegadas a las varias empresas revolucionarias que emprendió desde su primera juventud.



# Un Problema que Pesa Sobre la Conciencia de Todos, el de la Niñez, Merece Mayor Atención



En la presente composición gráfica se observan algunos de los procesos de internación de menores. En primer término, el jefe de la sección procede a la filiación del nuevo pupilo. Más tarde, es enviado al Albergue, donde será sometido a observación, ve un ángulo de los dormitorios del Hogar Méndez Arcos, mejorados en condiciones más saludables.

Una grave responsabilidad pesa sobre la conciencia de todos los bolivianos. Es la formación de las nuevas generaciones, de aquellas que más tarde ocuparán nuestros puestos y tendrán en sus manos la suerte del país.

Por esta razón, el problema de la infancia abandonada —cuyo número sube cada día en forma alarmante— tiene su gran trascendencia. Una mirada a nuestras calles, a altas horas de la noche, un paseo por los lugares de diversión, nos dan la suficiente razón para afirmar que el problema de los menores en nuestro país reviste caracteres de seriedad. Esto no ha querido ser comprendido años atrás. Casi intencionadamente se ha dejado que aumenten la mendicidad y la delincuencia infantil. Sin adoptar medidas adecuadas, encuadradas a los avances técnicos, que en otros países han arrojado frutos provechosos.



En el Méndez Arcos, los internados se profesionalizan en la rama de su mayor preferencia.

En el Méndez Arcos, los internados se profesionalizan en la rama de su mayor preferencia. En la noche, un paseo por los lugares de diversión, nos dan la suficiente razón para afirmar que el problema de los menores en nuestro país reviste caracteres de seriedad. Esto no ha querido ser comprendido años atrás. Casi intencionadamente se ha dejado que aumenten la mendicidad y la delincuencia infantil. Sin adoptar medidas adecuadas, encuadradas a los avances técnicos, que en otros países han arrojado frutos provechosos.

## LAS CAUSAS PRINCIPALES

Nadie ignora que la causa fundamental reside en el orden económico, la falta de estabilidad conyugal y la orfandad, pero también en la carencia de tino para resolver estos problemas, de parte de los Poderes Públicos. Así, niños que tuvieron que abandonar sus hogares por cuestiones económicas, fallecimiento de sus padres o desavenencias conyugales, pronto se convirtieron en andrajos humanos. Así se transformaron en temibles enemigos de la sociedad. He ahí «El Lucacho», el pequeño que desde los doce años asolara el comercio y las calles de la ciudad, comandando bandadas de pequeños delincuentes. Y si se quiere un caso último, basta mencionar al «Tintayo», huérfano de padres, pronto tuvo que darse medios para subsistir. Formado en el crudo ambiente de los antros sub-urbanos, rápidamente adquirió hábitos delictivos. Empezó con pequeños atracos, para luego hacerse jefe de una banda, que desconcertaba a los policías. Todo el fuerte carácter de este pequeño delincuente se dejó sentir en Viacha, cuando ya internado en el reformatorio, sembró la anarquía y el caos entre los demás, apoderándose prácticamente de

la dirección del establecimiento y obligando a las autoridades a obrar en forma enérgica. Así, como éstos, encontramos miles de casos más y de variado género: los pequeños traficantes en drogas, los que deambulan por los centros de diversión y juegos, forman batallones interminables.

## OBRA DE GRAN ALIENTO

Constituye indudablemente un afán quijotesco el querer transformar esta situación, sin contar con los medios necesarios. Hace aproximadamente un año, se dió la voz de alarma. Unas cuantas personas vieron el peligro en el problema y se entregaron con pasión en busca de soluciones adecuadas. Entre ellos podemos indicar como al principal, al señor Anibal Aguilera, Peñarrieta, que en ese entonces ocupó la Dirección de Menores. Lo realizado hasta el momento, es sin duda un trabajo que promete arrojar frutos benéficos. Una breve oleada a esta labor y a la vez una inspección a las obras, nos permite apuntar lo siguiente:



El oficial mayor de Trabajo, señor Anibal Aguilera, uno de los principales promotores de los progresos alcanzados en el ramo, explica el proceso que hoy se sigue, adaptando métodos especiales.

## LA DIRECCION DE MENORES

En un edificio recientemente construido —en terrenos otorgados en forma gratuita por la educadora Remedios de Asín— se están instalando las nuevas oficinas de la Dirección de Menores, además del albergue respectivo. Existe ya método en la organización, sistema propio, adoptado al medio ambiente. Dependencias con personal especializado; amplios comedores y dormitorios; servicio médico quirúrgico y centros de recreación. Allí, inmediatamente que es recogido un menor, es aseado y fichado, con todos sus antecedentes. Más tarde pasa al Albergue, donde permanece en observación, para después ser destinado a uno de los hogares, de acuerdo a su comportamiento, puesto que la clasificación juega en estos casos un papel preponderante.



Este niño es un antiguo pupilo del Albergue y a él se confía la custodia de la puerta. Sus compañeros lo bautizaron con el mote de «sargento».

## EN EL ALBERGUE

El Albergue para Menores aún funciona en su antiguo local. Aunque muchas de las cosas han sido transformadas, tales como la alimentación, la vestimenta, el hospedaje y la educación, todavía existen galpones insanos. Este albergue, como te



Más de un centenar de niños de diferentes edades son hospedados allí. Al conversar con ellos, comprobamos algo que el hombre de la calle no presiente: existen criaturas que con su corta vida superan inclusive los males del hombre; niños que

nemos dicho, será trasladado al nuevo edificio de la calle Yanacocha.

Más de un centenar de niños de diferentes edades son hospedados allí. Al conversar con ellos, comprobamos algo que el hombre de la calle no presiente: existen criaturas que con su corta vida superan inclusive los males del hombre; niños que



Hoy se puede decir que los menores internados en los hogares mantenidos por el Estado, reciben una alimentación más o menos buena. He aquí una vista de uno de los comedores.

## Un Campesino Denuncia Abusos de un Comando

Se ha apersonado a nuestra redacción el trabajador campesino Manuel Portillo, militante del Movimiento Nacionalista Revolucionario, quien nos enseñó la denuncia presentada ante el jefe del Comando Departamental de ese partido, sobre los abusos de que fue objeto por parte de dirigentes del Comando Villa Santa Cruz. Portillo indica que en días pasados sufrió un asalto a su domicilio, donde el dirigente de su comando Gregorio Santalla acompañado de otros militantes armados, se apoderaron de la cosecha que obtuvo en las tierras que se le proporcionó en Munaypata, su fustil y otras especies, aprovechándose de su ausencia y sin justificativo alguno. Agrega que en esa oportunidad su mujer

fueron utilizados como instrumentos por elementos perversos y, otros recogidos a tiempo que dormían donde el sueño los rendía y comían cuando una mano piadosa les proporcionaba algo. Son criaturas a las cuales el destino golpeó duramente.

## EN EL HOGAR MENDEZ ARCOS

Uno de los hogares más grandes del país es el Méndez Arcos. Son notables los adelantos logrados en él. Se han construido amplios dormitorios y comedores, servicios higiénicos que satisfacen toda necesidad, piscinas, campos deportivos y otros lugares de recreación. La educación ha sido superada. Existen niños que van profesionalizándose en sus talleres de carpintería, maestría, zapatería, etcétera. Muchos de ellos logran ya avanzar en sus estudios y se cuentan ya bachilleres y universitarios. Un aspecto hasta antes olvidado, la alimentación, constituye un alarde de avance, si se tiene en cuenta la situación económica. En síntesis, el Hogar Méndez Arcos, es manejado en forma tal que hace pensar en futuros progresos que irán en beneficio exclusivo de la niñez.

## REFLEXIONES

Todo este cuadro que hemos ratado de describir conforme a la realidad. Nos obliga a algunas reflexiones. Hemos demostrado cómo el problema de la mendicidad y la delincuencia infantil es alarmante; a la vez, se ha detallado la labor que en favor de su solución se realiza; pero es necesario pensar que para concluir la obra se requiere de una cooperación más amplia de parte del Estado, principalmente en el orden económico.

Algunos nos decía que no se podía recoger a todos los niños que aún deambulan por las calles y someterlos a un nuevo régimen de vida; de reducción por falta de recursos económicos. Esto es evidente. Es absurdo exigir un mayor radio de acción si no se cuenta con medios de sostenimiento.

El problema de la infancia es, pues, vital para el futuro del país. Son los niños, convertidos más tarde en hombres, los que definirán la suerte de la nación; por tanto, es obligación del Estado y de la sociedad, ampararlos y hacer que se formen generaciones sanas y de trabajo.

## NO FUNCIONARAN HOY LOS BANCOS

De acuerdo a un voto resolutivo emitido por la Confederación de Trabajadores Bancarios y Ramas Afines, durante el día de hoy sus afiliados paralizarán labores, en señal de duelo y protesta por la victimación del señor Jaime Barros Ocampo, en la ciudad de Santa Cruz. Según indica dicha resolución, el señor Barros Ocampo era trabajador bancario de Sucre.

De esta manera, las actividades bancarias en la ciudad de La Paz y el interior quedarán suspendidas durante todo el día.

## EL PRESUPUESTO DEL MINISTERIO DE COMUNICACIONES ES DE Bs. 346.000.000.—

Entrevistado por nuestros redactores, el oficial mayor de Comunicaciones, señor Arce Alcoba, expresó que el presupuesto del Ministerio indicado es de 346 millones de bolivianos es decir, el mismo que el del año pasado.

Dijo que inicialmente, el presupuesto había sido señalado por únicamente 315 millones de bolivianos, lo que habría determinado el retiro de ochenta y

dos funcionarios de los departamentos de Telégrafos y Radios, pero que por gestiones hechas por el ministro, señor Gómez García, se había mantenido el presupuesto del año pasado.

PONENCIAS PARA EL CONGRESO DE CARRETERAS  
El señor Angel Gómez García

## REPARACION DE CAMINOS EN POTOSI

El organismo matriz de Viabilidad, en la fecha, ha girado al Distrito Vial de Potosí, la suma de quinientos mil Bs. destinados a la reparación de caminos, para evitar muchas de las dificultades que causaron las torrenciales lluvias, destruyendo partes troncales del servicio de comunicaciones camineras.

## VEINTOS CARROS DESTINADOS A Y. P. F. B.

Las gestiones realizadas entre personeros ferroviarios y autoridades de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos han sido conocidas por el ministro de Obras Públicas, señor Angel Gómez García. En dichos documentos se anota que han sido destinados para uso de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos de trece a veinte carros como mínimo por día.

De este modo, se llegó a establecer que la entidad estatal petrolera dispondrá de un seguro abastecimiento de transporte ferroviario, calculado para las exigencias del consumo.

## TROPAS DE PARACADISTAS HARAN PRUEBAS EL PROXIMO 9 DE ABRIL

Noticias recibidas de Santa Cruz hacen saber que el Subteniente Guillermo Echegaray, instructor y primer paracaidista del Colegio Militar de Aviación «Teniente General Germán Busch», realizó una nueva prueba de lanzamiento el día sábado 13 de marzo, desde un avión DT-17 saliendo a un ala del mismo que volaba a una altura de 1.000 pies o sea 330 metros aproximadamente.

## EL MINISTRO SEÑOR LECHIN VIAJO A ORURO Y HUANUNI

Oruro, 21 de marzo, (EL DIARIO).— El día de hoy el señor Juan Lechín Oquendo, ministro de Minas y Petróleo permaneció algunas horas después de haber permanecido en Huanuni. El día muy visitada por los sindicatos locales.

Entrevistado por el correspondiente de EL DIARIO el señor Lechín manifestó que su visita a Huanuni obedecía, principalmente, a resolver el caso de la gerencia de esa mina. Declaró que aún no se había resuelto nada concreto. Agregó que el día lunes 22 será nombrado el nuevo gerente de Huanuni.

Más adelante dijo que los obreros de Taminari le habían pedido que esa empresa pase a depender de la Corporación de Minas de Bolivia, habiéndoles expresado que como se trata de un asunto delicado necesita ser estudiado muy detenidamente por el Ministerio de Minas.

El señor Lechín Oquendo siguió viaje a Cochabamba y espera regresar a La Paz el lunes.

## La Cancillería ofrece becas para el Brasil

El Departamento de Cooperación Intelectual de la Cancillería ha emitido el siguiente comunicado: «El Departamento de Cooperación Intelectual, del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, hace saber que el Instituto Panamericano de Geografía e Historia, de conformidad al Proyecto 29, del Programa de Asistencia Técnica de la O.E.A., ha ofrecido al Gobierno de Bolivia diez becas para los cursos que sobre Evaluación de Recursos Naturales que serán dictados en el Centro Nacional de Estudios y Pesquisas Agrícolas de la Universidad Rural de Rio de Janeiro, Brasil.

Los cursos mencionados estarán sujetos a las siguientes modalidades: 19.— Tendrán una duración de 9 meses, y comenzarán a impartirse el 19 de julio del año en curso. 20.— Los formularios de becas, debidamente llenados deberán ser presentados a la Cancillería hasta el 19 de abril próximo. El Departamento de Cooperación Intelectual proporcionará a los candidatos los formularios de solicitud de becas correspondientes. 21.— Los aspirantes a estas becas deberán tener la preparación técnica y experiencia profesional o administrativa en el manejo de uno o varios problemas relativos a recursos naturales, prefiriéndose a graduados en Ingeniería, Agronomía, Geología, Hidrología, Química o Biología.

## LAS ASPIRACIONES DEL PUEBLO DE BOYUIBE NO PUEDEN SER RELEGADAS

A PESAR DE LAS REITERADAS RECLAMACIONES HECHAS ANTE LA COMISION MIXTA DEL F.C. CORUMBA-SANTA CRUZ, LA LINEA FERREA QUE TENIA QUE PASAR POR BOYUIBE HA SIDO ALEJADA A DOS KILOMETROS.—

Nos ha visitado el Tcnl. Miguel Muñoz Camacho, portador de una amplia documentación que contiene antecedentes acerca de las gestiones que vienen haciendo ante la comisión de ingenieros que se halla a cargo de los trabajos del Ferrocarril Corumba-Santa Cruz, la misma que ha sido puesta en nuestro conocimiento.

Pero, últimamente los ingenieros encargados de la obra, han determinado que la línea férrea pase a dos kilómetros al Norte de esa población. Este hecho, como es lógico, ha provocado unánime reclamación y, con este motivo han cursado comunicaciones que fueron entregadas a los Ingenieros Durakir y Mora, pidiéndoles, en nombre de todos los habitantes de la región, que la medida técnica adoptada provocará la postración de un pueblo destinado a cumplir una elevada función económica, puesto que los productos que se procuran en sus tierras fértiles no tendrán un mercado de consumo seguro.

Sin embargo de haber agotado todas las razones fundamentales y valederas, los técnicos no han tomado ninguna medida que permita a los pobladores de Boyuibe mantener sus esperanzas de progreso.

## EINLADUNG

Der Deutsche Gesandte beehrt sich die Mitglieder der Deutschen Kolonie zu einem Vortrag des Presseattachés Herrn Rolf Nagel, über das Thema «Deutschland und die Berliner Konferenz» am Freitag den 26. März um 18:00 im Parainfo der Universität La Paz, ergebenst einzuladen.

## Ministerio de Minas y Petróleo BOLIVIA

## Convocatoria para Licitación de Hierro Viejo

Se convoca a propuestas a interesados en la adquisición de las siguientes cantidades de hierro viejo existente en el país.

CINCO MIL (5.000) toneladas métricas de acero al manganeso  
TRES MIL (3.000) toneladas métricas de hierro dulce  
UN MIL (1.000) toneladas métricas de hierro gris.

Los interesados presentarán sus propuestas de compra, en dólares estadounidenses, a la Dirección General de Minas (Departamento Metalúrgico) del Ministerio de Minas y Petróleo, HASTA EL DIA 31 DE MARZO DEL CORRIENTE AÑO.

Las propuestas deberán ir acompañadas de un depósito de Bs. 50.000.— más el 5 por mil del total del valor ofrecido, a la orden del Ministerio de Minas y Petróleo.

Mayores informaciones en el Departamento Metalúrgico.

La Paz, 27 de enero de 1954.

P. O. del señor Ministro.

MARIO GUZMAN GALARZA, Of. My. de Minas.

## TURISMO ILLIMANI

Avenida Corrientes 485 — 3er. piso Oficina 310 — Buenos Aires — República Argentina — Teléfono 31-4478.

La Oficina que resolverá en Buenos Aires todos sus problemas de viaje, Pasajes — llamadas — reservaciones de alojamiento y de turnos médicos — asesoramiento jurídico y comercial — despachos aduaneros — excursiones — tramitación de documentos, etc. Cuando tenga algún asunto en Buenos Aires recurra a Turismo Illimani atendido por personal boliviano.

2320

## MARMOLES

Una nueva Fábrica Nacional al servicio de la colectividad, que emplea materia prima totalmente producida en el país.

Ofrecemos láminas en varios colores a Bs. 10.000.— EL METRO CUADRADO, para revestimiento de edificios.

MONUMENTOS - MAUSOLEOS - LAPIDAS OBJETOS DE ARTE - MUEBLES.

Exposición y ventas en calle Yanacocha 235. Compañía de Mármoles Titicaca Ltda.

2321



# SEPELIOS

**Dr. Guayra Villalpando.**— (Q.E.D.)— Confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, ha dejado de existir, Juana Calderón, de Guayra, esposa de Sefirino, Miguel Guayra, Marcelina G. de Pérez, Natividad G. de Medina, (austentes) Justina G. de Aillon y Ruperto Guayra, hermanos; Regina G. de Salinas, Rosa Salinas, Máximo Calderón (hijos) hermanos políticos; los primos sobrinos y demás familia, ruegan a Ud. y en especial a los residentes de Coroico se dignen concurrir a la traslación de sus restos del extinto al Cementerio General, el día de mañana martes 23 del presente mes a las 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Villuño No. 255. Su concurrencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Funeral: "Casa Allaga" Tel. 5676.

**TRINIDAD PALMA B.**— (Q.E.D.)— Confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal ha fallecido, María Silvia C. de Gutiérrez, sobrina, los tíos, primos y demás parientes ruegan a las relaciones y personas piadosas se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy lunes a horas 10.30 (cuando de la tarde) el cortejo fúnebre partirá del local de la Sociedad Obrera de la Cruz Calle Pichincha. No circulan invitaciones especiales.

Funeraria Valdivia Figueroa 517.

# MISAS

**Sra. MARIA PAZ M. de MALLA.**— (Q.E.D.)— Ángel Malla, esposo, Petrona v. de Mercado madre, Remedios, Enrique, Daniel y Alicia, hermanos; Felicidad v. de Malla, madre política, Alejandro Malla, Eusebia v. de Encinas, Asunta de Malla, Felisa de Tarifa, Eleonora de Tarifa, Constantina Tarifa, Vitaliano Tarifa, Soraida de Mercado, Pastor Luna, Max Acosta, hermano políticos, los tíos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas concurrir a la misa de 10.30 a. m. que se oficiará el día de hoy a horas 10.30 en la Basílica Menor de San Francisco. El duelo se despide en la puerta del Templo.

**Don ABEL ANTEQUERA.**— (Q.E.D.)— Inés, Beatriz, Abel, Luz, Flor, Carlos y Rafael Antequerita T. hijos; hijos políticos, nietos y demás familia ruegan a Uds. y muy especialmente a las camaradas del Sindicato de Extranjeros y a la Sociedad de Expatriados, al N.E. se sirvan concurrir a la misa que en sufragio del extinto y recordando los 7 años de su sensible fallecimiento, mandarán celebrar el día de mañana martes 23, a horas 9.40 a.m. en la Catedral Metropolitana (Altar Mayor). Quedarán eternamente agradecidas por su presencia en este acto piadoso.

**Dr. Don VICTOR C. MONTAÑO.**— (Q.E.D.)— La familia doliente ruega a Ud. se dignen concurrir a la misa que recordando el segundo año de su sensible fallecimiento, mandarán celebrar el día de mañana martes 23, a horas 9.40 a.m. en la Catedral Metropolitana (Altar Mayor). Quedarán eternamente agradecidas por su presencia en este acto piadoso.

# REUNIONES

En el curso de la presente semana, la señora Aida Vargas de Michel Suárez, ofrecerá un té-bridge a sus relaciones sociales.

York Barbell Fraternity ofreció el día de ayer un cocktail—danzante en honor de sus socios fundadores, señores Rolando Moya y Jorge Chávez, que viajaban al exterior.

—Hoy ofrece un té la señora Beatriz Mier de Ruiz.

—Con motivo de su cumpleaños fué agasajada la señorita Berta Mendoza Bauer.

# ESPECTACULOS PARA HOY

**TEATRO MUNICIPAL.**— Compañía Española de Zarzuelas y Operetas. Hoy lunes noche función popular a beneficio de la primera tiple ligera Encarnación Ruiz, del primer tenor Hispano Santos y de la primera actriz característica Laura Blasco, con "Luisa Fernanda" y acto de concierto. Precios: Luneta Bs. 400.— Anfiteatro Bs. 200.— Galería Bs. 100.—

**TEATRO PRINCESA.**— Teléfono 2626.— Tándem "El Hombre que las Enamora", con Armando Calvo. Luneta 50.— Noche doble "Han Matado a Tongolele", con David Silva, y "Huespedes de la Marquesa", Luneta 25.—

**CINE PARIS.**— Teléfono 2380.— Tándem "Bonzo", con Donald Reagan. Luneta 50.— Noche doble "Huespedes de la Marquesa" y "La Norfesta de mis Amores", con Lina Montez. Luneta 25.—

**CINE TESLA.**— Teléfono 3803.— Matinée y tándem "Alba de América", con Antonio Vilar y Amparito Rivelles. Matinée 55.— tándem 75.— Noche doble "De Mujer a Mujer", con Amparito Rivelles y Ana Mariscal y "Princesa de los Ursinos", con Amparito Rivelles y Fernando Rey. Además el noticiero boliviano No. 49. Entrada 3s. 30.—

**CINE MIRAFLORES.**— Matinée y noche doble "Anacleto se Divorcia", con Carlos Orellana y Andrés Soler y "Bamba", con Andrés Soler y Lina Montez, además el noticiero boliviano No. 49. Luneta 25.— Alta 20.—

**CINE MURILLO.**— Matinée y noche doble "La Mecedora", con Amanda del Llano y "Cita con la Muerte". Luneta 25.— Alta 20.—

**CINE MIGNON.**— Matinée y noche doble "Historia del Tango", con Hugo del Carril, y "Contra la Ley de Dios", con Amanda Ledesma. Luneta 25.— Alta 20.—

**MONJE CAMPERO.**— Matinée y tándem "No Niego mi Pasado",

# Crónica Social

—El señor Efraín San Martín ha sido alegrado el hogar de los esposos Hugo Zumarán y Nely P. de Zumarán.

—El señor Hernán Sarmiento y señora Ana Lorente, celebrando una fecha familiar, ofrecieron ayer un cóctel.

**NACIMIENTOS**  
Con el nacimiento de una niña

con Ninón Sevilla. Precios matinee 55.— y 45.— tándem 75.— y 55.— Noche doble: "La Dama del Alba" y "Si te Hubieses Casado Conmigo". Precios 30.— y 25.—

**NE LA PAZ.**— Matinée y tándem últimas funciones de "Su Tipo de Mujer", con Jane Russell y Robert Mitchum. Precios matinee 55.— tándem 75.— Noche doble: "Apolo me Llaman" y "El Diabillito y la Reina". Precio para noche 30.— Además el Not. Nacional No. 49.

**NE EBRO.**— Matinée y tándem presenta "Del Can — Can al Mambo", con Joaquín Pardave. Precios matinee 45.— y 30.— tándem 50.— y 35.— Noche doble: "Una Gallega Baila Mambo" y "Burlada". Precios 25.— y 20.— Además el Noticiero Nacional No. 49.

**NE ROXY.**— Matinée y tándem film cómico "Mantenme porque me Muero", con Tin-Tan. Precios matinee 45.— y 30.— tándem 50.— y 35.— Noche doble "Un Beso Apasionado" y "Morir al Alba", con John Carroll. Precios 25.— y 20.—

**CINE ABAJO.**— Matinée y tándem el gran éxito "Flor del Trópico", con Robert Taylor. Precios matinee 45.— y 30.— tándem 50.— y 35.— Noche doble "El Amor las Vuelve Locas" y "Una Mujer Decente". Precios para noche 25.— y 20.—

**COPACABANA.**— Desde las 14 horas presenta el film de aventuras "El Guarda Espaldas" (funciones populares). Precio Bs. 25.—

**CINE COLON.**— Matinée y tándem presenta en doble "Imperio Submarino" del 5 al 8 y "Fantasma del Zorro" del 5 al 8. Precios matinee 45.— y 30.— tándem 50.— y 35.— Noche doble "Crimen y Castigo" y "Mi Hijo". Precios 25.— y 20.—

**CINE BOLIVAR.**— Teléfono 5051. Matinée y tándem presenta en tándem "Cuando el Alma Sufré", con Susan Hayward. Precio matinee 45.— y 30.— tándem 50.— y 35.— Noche do-

ble "Noche de Perdicción" y "La Furia de los Valientes", Precios 25.— y 20.—

**CINE AVENIDA.**— Teléfono 4509.— Matinée y noche grandioso programa doble "La Virgen Gitana" en colores y "La Impostora", con Fernando Lamas. Precios 25.— y 20.— Sólo en tándem presenta "El Zorro del Desierto", con James Mason. Precios 50.— y 35.—

**CINE SAN CALIXTO.**— En funciones de tándem y noche a horas 17.30 y 20.30, respectivamente, "El Cantor del Pueblo", con Tito Lusiardo y Roberto Quiroga, y "Albur de Amor", con Pedro Armendariz y María Elena Marquez. Precios para tándem 30 y 25.— Noche 25.— y 20.—

**VIAJEROS**  
Del Perú, el señor Carlos Trujillo.

ble "Noche de Perdicción" y "La Furia de los Valientes", Precios 25.— y 20.—

**CINE AVENIDA.**— Teléfono 4509.— Matinée y noche grandioso programa doble "La Virgen Gitana" en colores y "La Impostora", con Fernando Lamas. Precios 25.— y 20.— Sólo en tándem presenta "El Zorro del Desierto", con James Mason. Precios 50.— y 35.—

**CINE SAN CALIXTO.**— En funciones de tándem y noche a horas 17.30 y 20.30, respectivamente, "El Cantor del Pueblo", con Tito Lusiardo y Roberto Quiroga, y "Albur de Amor", con Pedro Armendariz y María Elena Marquez. Precios para tándem 30 y 25.— Noche 25.— y 20.—

ble "Noche de Perdicción" y "La Furia de los Valientes", Precios 25.— y 20.—

# Universidad Mayor de San Andrés

**AVISO Nº 32**  
Convocatoria a Propuestas

Se convoca a propuestas para la reedición del pabellón antiguo de la Universidad, en la Avenida Villazón.

Los interesados podrán obtener el pliego de especificaciones en la Administración de la Universidad.

La Paz, 19 de marzo de 1954.

# iFiel Favorito de HOMBRES y MUCHACHOS!



# WESTCLOX

RELOJES DE BOLSILLO  
CALIDAD - CONFIABILIDAD



# WESTCLOX

RELOJES DE BOLSILLO  
CALIDAD - CONFIABILIDAD

Pocket Ben, Scotty y Dax... Campeones de los relojes de bolsillo. Compactos, finos y hermosos. Hechos por Westclox para prestar largo y fiel servicio. Con cristal irrompible. Esfera luminosa que puede leerse de un vistazo. Cuestan menos de lo que Ud. creyera. Véalos hoy en las tiendas entre otros famosos relojes Westclox, eléctricos y de cuerda, de pulsera y de bolsillo.

# WESTCLOX

La Salle, Illinois, U. S. A.  
Western Clock Co., Ltd.  
Peterborough, Ont., Canada

Famoso Apellido de Finos Relojos

# SOCIER LTDA.

Suc. de Gabriel Ormaichea P. — Calle Socabaya 147. — La Paz.

—En breve viajará a Buenos Aires el señor Roberto Vázquez.  
—De Panamá, el señor Dick Thompson.  
—Se encuentra entre nosotros el señor Walter Zaconeta.

# BONITAS PIERNAS



Están dispuestos a trabajar mucho por aquello que quieren y cuando se trata de un trabajo muy difícil y arduo, también están siempre listos para atacar lo con todas sus fuerzas. Saben perfectamente cómo equilibrar sus ocupaciones, de modo que la vida nunca llega a aburrirlos. Trabajan hasta que llega el momento de divertirse y cuando llega este momento se divierten bien hasta que llega el momento de trabajar, cuando entonces van a trabajar. Son prácticos, con buen sentido de negocios y deberían de acumular una fortuna durante su vida. Si no acumulan una fortuna durante su vida será por culpa de ellos y no de los astros.

Son muy amantes de la familia y se casarán jóvenes, si son hombres; pero las mujeres de este signo generalmente se casan algo tarde, si se casan, pues como tienen muchos admiradores, no saben cuál elegir y a veces se quedan sin nada.

**INFLUENCIAS CELESTIALES PARA MAÑANA**  
¿Qué le auguran las estrellas para mañana? Busque su signo en la columna siguiente y guíese por los presagios estelares.

Martes, 23 de marzo

**ARIES** (21 marzo— 20 abril.)

No se deben descuidar los contactos sociales con nuestros amigos, porque estamos muy

ocupados. Los seres humanos son importantes también.

**TAURO** (21 abril— 20 mayo)

Haga caso a sus intuiciones hoy, pues se presentan bien. Siga sus consejos y sea práctico.

**GEMINI** (21 mayo— 21 junio)

Hay muchísimas oportunidades, pues es usted el único que puede verlas y aprovecharlas.

**CANCER** (22 junio— 23 julio)

Quizás el día de hoy no se presente muy bien, pero tenga usted paciencia y todo saldrá como lo desea.

**LEO** (24 julio— 23 agosto)

Trabaje mucho hoy y las estrellas le dicen que será recompensado.

**VIRGO** (24 agosto— 23 sept.)

Tanto el amor como el éxito serán suyos si usted lo desea. Si sus ambiciones siguen otro camino, también ganará.

**LIBRA** (24 sept.— 23 oct.)

Saque provecho de su día. Verá usted que la rutina que sigue es importante para su bienestar.

**ESCORPION** (24 octubre— 22 noviembre)

Trate de hacer caso a las nuevas ideas, especialmente si las puede poner en práctica. Los asuntos prácticos son muy importantes.

**SAGITARIO** (23 nov.— 22 dic.)

Resuelva usted dónde está la felicidad y qué es lo que contribuye a ello. Persigala des pues.

**CAPRICORNIO** (23 dic.— 20 enero)

Trate de enterarse de lo que pasa a su alrededor. Todos los intereses tanto intelectuales como culturales se favorecen hoy por los astros.

**ACUARIO** (21 enero— 19 febrero)

Si usted tiene señas de tener cansancio en la primavera, tómese un tónico. Este es el momento de progresar.

**PISCIS** (20 febrero— 20 marzo)

Los signos aparecen excelentes para usted, hoy. Manténgase alerta y progresivo.

# SU HOROSCOPO PARA HOY

Lunes, 22, de marzo. — Los ocupados. Los seres humanos son importantes también.

**TAURO** (21 abril— 20 mayo)  
— Haga caso a sus intuiciones hoy, pues se presentan bien. Siga sus consejos y sea práctico.

**GEMINI** (21 mayo— 21 junio)  
— Hay muchísimas oportunidades, pues es usted el único que puede verlas y aprovecharlas.

**CANCER** (22 junio— 23 julio)  
— Quizás el día de hoy no se presente muy bien, pero tenga usted paciencia y todo saldrá como lo desea.

**LEO** (24 julio— 23 agosto)  
— Trabaje mucho hoy y las estrellas le dicen que será recompensado.

**VIRGO** (24 agosto— 23 sept.)  
— Tanto el amor como el éxito serán suyos si usted lo desea. Si sus ambiciones siguen otro camino, también ganará.

**LIBRA** (24 sept.— 23 oct.)  
— Saque provecho de su día. Verá usted que la rutina que sigue es importante para su bienestar.

**ESCORPION** (24 octubre— 22 noviembre)  
— Trate de hacer caso a las nuevas ideas, especialmente si las puede poner en práctica. Los asuntos prácticos son muy importantes.

**SAGITARIO** (23 nov.— 22 dic.)  
— Resuelva usted dónde está la felicidad y qué es lo que contribuye a ello. Persigala des pues.

**CAPRICORNIO** (23 dic.— 20 enero)  
— Trate de enterarse de lo que pasa a su alrededor. Todos los intereses tanto intelectuales como culturales se favorecen hoy por los astros.

**ACUARIO** (21 enero— 19 febrero)  
— Si usted tiene señas de tener cansancio en la primavera, tómese un tónico. Este es el momento de progresar.

**PISCIS** (20 febrero— 20 marzo)  
— Los signos aparecen excelentes para usted, hoy. Manténgase alerta y progresivo.

# Los DIABLOS del RESFRÍADO ATACAN A MIGUEL!



¡QUÉ CATASTRÓFICO! CUANDO EL JEFE ME MANDA A NUEVA YORK (IMPORTANTE!)  
¡NO PODRÉ HACER EL NEGOCIO!  
¡NECESITA MENTHOLATUM!

MENTHOLATUM ALIVIO SU RESFRÍADO... SUS DOLORS MUSCULARES DEL PECHO... SU TOS  
MENTHOLATUM TIENE MUCHOS USOS... CALMA LA PIEL IRRITADA  
¡DESPUÉS... EN NUEVA YORK! AQUÍ ESTÁ EL PEDIDO  
¡GRACIAS A MENTHOLATUM!

# SECRETARIA BILINGUE

SE NECESITA EXPERTA SECRETARIA BILINGUE INGLÉS - ESPAÑOL. ESTENO-DACTILOGRAFIA EN AMBOS IDIOMAS IMPRESCINDIBLE

Dirigirse a:

Instituto de Asuntos Interamericanos, 6º Piso Embajada Americana. Edificio Yugoslavo.

# CAMIONETA

Studebaker nueva, 20.000 kilómetros garantizados sin salir de la ciudad. Se vende por motivo de viaje. Precio conveniente.

REFERENCIAS:

MENDIZABAL Y Co. — MERCADO 269.

# JUEVES EL DIA DE LOS MAGISTRALES ESTRENOS PRESENTADO POR LA DISTRIBUIDORA BOLIVIANA DE FILMS LIMITADA

# TESLA París JUEVES en tecnicolor



hasta que OCTUBRE el caballo de gustos humanos...

Y esta CHICA Encantadora...

¡FUEZARON LAS DULCISURAS DEL AMOR!!!

GLENN FORD  
TERRY MOORE  
¿ENSUEÑO DE MI VIDA?

FILMADA EN TECHNICOLOR

# MURILLO JUEVES

MUSICA A GRANEL!

Amalia Aguilar

en:

"DELIRIO

TRO-

PI-

CAL"

con los ritmos maravillosos de

GRANDES CONJUNTOS

"TRIO MEJICANOS"

"TRIO DURANGO"

Actuación especial del famoso bailarín

"EL PERFUNADO"

# PRINCESA Miraflores JUEVES

COLUMBIA PICTURES presenta a

María FELIX

en:

"LA NOCHE DEL SABADO

Don JACINTO BLANCO (MAJESTAD)



Era la más deseada y disputada de las mujeres

Pero su amor era cual un símbolo de Perdicción

ADEMAS LOS CINES TESLA - PARIS Y MIRAFLORES PRESENTARAN DIEZ PAISES AMERICANOS UNIDOS POR LA HISTORICA VISITA DEL Dr. MILTON EISENHOWER. VISTAS DE SUS ACTUALES GOBERNANTES, CAPITALES E INDUSTRIAS



## EL DIARIO

TELEFONOS:

Dirección 6696  
Jefe de Redacción 6679  
Redacción 2263  
Gestión y avisos 2193

Cables, radiogramas y Telegramas  
DIARIO  
Cable Postal N.º 3  
Cable Lanyas N.º 18 al 24  
Edificio EL DIARIO  
La Paz - Bolivia

## Suscripciones

NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES

Ciudad	Bs. 825	1.850	1.300
INTERIOR	Bs. 815	1.775	1.250
EXTERIOR	Bs. 925	1.850	1.300

## CASAS Y TERRENOS

se vende

COMERCIAL Machacón, Yanacocha 338. Tel. 3243. Vende terreno en terreno Calacoto Av. Ballivián con dos frentes 1.000 m2. Bs. 4.500 m2. 3320

COMERCIAL Machacón, Yanacocha 338. Tel. 3243. Vende terreno final calle Almirante Grau, San Pedro 190 m2. con construcciones Bs. 500.000. 3320

COMERCIAL Machacón, Yanacocha 338. Tel. 3243. Vende 2 chalets Av. 20 de Octubre, un departamento 2 dormitorios dependencias, cada chalet, patio, jardín. 3320

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende casa moderna tres departamentos, amplio local para industria, en calle Sucre por 6.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende casa moderna tres departamentos, amplio local para industria, en calle Sucre por 6.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Vende linda casa 3 departamentos Sopocachi por 4.000.000. 3321

baño, patio, Miraflores Tel. 6714. 3321

ALQUILU pequeño departamento amueblado, Yanacocha 999. 5319

ALQUILU pequeño departamento, matrimonio solo, Federico Zuazo 428. 5319

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Ofrece departamento amplio central anticrisis Bs. 700.000., otra 600.000. — una habitación Independencia Santa Cruz 100.000. casa independiente, Obreros 500.000. 2321

Se alquila departamento amueblado, living, dormitorio, comedor, baño y cocina a matrimonio solo o caballero independiente, dirigirse: Cañada Strongest 355, 29 piso, de 10 a 12 m. Sra. Rojas 8316

PIEZAS con o sin muebles Se alquila

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

ALQUILU habitación amueblada, 2, 3 y 4 camas. Vendo living ocasión. Yungas 36, Interior. 2322

COMPRO juego de baño urgente. pago al contado, recojo a domicilio más un lavamanos y un inodoro. señor Loayza, Plaza Murillo 413 Tel. 5028. 4321

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Necesita socios construcción gran hotel en Av. Mariscal Santa Cruz. 2321

NECESITO arreglos, Sagárnaga 489. "Quinta". 2321

SE vende cocina eléctrica Thermo, nueva, Reyes Ortiz 29 de 12 a 17. 3320

VENDO lente ray ban, Ref.: Goyzueta N.º 179. 3320

OPERACIONES de crédito: permutas, prst. e hipotecas

B. 50.000 ofrecido en contrato anticrisis por una plaza y cocina. Ref.: Loayza 153. 3320

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Teléfono 5028. Ofrece departamento en contrato anticrisis. Vázquez, consta de 2 dormitorios, living, comedor, amplio hall de vidrio solo por 400.000.— ganga, casa moderna. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Teléfono 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero primera hipoteca buena interés, garantía reserva, trámite al momento. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Ofrece dinero préstamo prendas hipotecas trámite al día, garantía, reserva, seguridad. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

COMERCIAL LOAYZA. — Plaza Murillo 413. Tel. 5028. Necesita personas que deseen prestar dinero sobre prendas 5% interés, trámite al momento, garantía, reserva. 4321

## Finalizaron los Juegos Centroamericanos y del Caribe con el Triunfo de México

México, 20 (U.P.). — Los Juegos Centroamericanos y del Caribe terminaron con una solemne ceremonia y los ánimos ligeramente contrariados.

La llama eterna fué apagada y los pabellones de los 12 países participantes lentamente arriados ante 20.000 personas, entre atletas y espectadores.

México ganó la última competencia del programa, la prueba hípica "Copa de las Naciones", y con ella el campeonato por equipos en dicho deporte.

Ganando más de la mitad de los 18 deportes en que completaron 1.342 atletas, México se adjudicó fácilmente el título extranjero de campeón de los Juegos Centroamericanos de 1954.

Cuba terminó en segundo puesto bastante rezagado, y Venezuela la ganó el tercer lugar.

El puntaje final, calculado a base de 10-5-4-3-2-1 por los primeros seis puestos, fué como sigue: México 929 puntos; Cuba 496-192; Venezuela 389; Colombia 127; Panamá 185-12; Puerto Rico 177; Guatemala 174; Jamaica 138; El Salvador 60; República Dominicana 17; Curacao 16; y Nicaragua, 3.

Pero la terminación de las "pequeñas olimpiadas" no bastó para poner fin a una agria disputa entre México y Panamá, como resultado de la cual quedó sin decidir el campeonato de baloncesto.

México terminó en primer lugar en diez de los deportes disputados: pruebas equestres, na-

tación, lucha, tenis, golf, boxeo, boliche, tiro, volibol, y waterpolo. Cuba ganó en atletismo, gimnasia, y levantamiento de pesas; Venezuela se adjudicó títulos en beisbol y esgrima. Colombia ganó el ciclismo y El Salvador se impuso en fútbol. Panamá y México quedaron empatados en basquetbol.

HIPISMO

México, 20 (U.P.). — México ganó hoy la última competencia de los Juegos Centroamericanos con el puntaje de 39 puntos en las pruebas hípicas de la "Copa de las Naciones".

Venezuela terminó en segundo lugar con 78-3/4 puntos, seguido por Cuba con 146-0/2, Guatemala con 213-1" y Colombia con 216-3/4.

La competencia hípica consistió de dos vueltas sobre una pista de 800 metros con 14 obstáculos de diferentes alturas y anchuras.

El teniente Roberto Vinals, de México, sobre el caballo Acapulco, logró la única actuación perfecta en esta prueba. Sin embargo, le fué impuesta una pena de 1,5 puntos por excederse del tiempo fijado.

Los mejores jinetes en la primera fase fueron:

Teniente Robert Vinals, México, Acapulco, 4 puntos.

Capitán Oscar Montilla Carreño, Venezuela, Unare, 8 puntos.

Capitán Joaquín D'Harcourt, México, Bagmara, 9-1/2 puntos.

Teniente Jaime de la Gatz, Venezuela, 10-1/2 puntos.

## BRASIL GANO EN LAS PRIMERAS PRUEBAS DEL TORNEO SUDAMERICANO DE NATACION

Sao Paulo, Marzo, 20 (U.P.). — Los brasileños vencieron en todas las pruebas de la jornada inicial del Campeonato Sudamericano de Natación, comenzado hoy en la pileta municipal de Pacaembú.

Los nadadores brasileños se impusieron a sus contrarios comenzando con la prueba de 100 metros, para hombres, en que el equipo peruano, tuvo un buen segundo puesto, por la diferencia de un segundo y 4 décimas.

En esta prueba, los primeros dos hombres peruanos tomaron la delantera, pero Modenesi no pudo soportar el tren del brasileño Paulo Catunda y cedió el puesto. Vilarán, el cuarto hombre del equipo peruano hizo un formidable esfuerzo y logró reducir considerablemente el margen de ventaja que llevaba el cuarto hombre brasileño Tetsuo Okamoto.

Los uruguayos ocuparon el último puesto en dicha prueba, con Dabó, Jiopeau, Esteves y Duranona.

Martha Amberson de Uruguay ganó el tercer puesto en los 100 metros, estilo de espaldas, para damas, con el tiempo, malo, de un minuto, 34 segundos y dos décimas.

Hubo una prueba de cuatro por cien metros, para damas, en cuatro estilos, pero sólo los brasileños concurren, obteniendo tiempo de cinco minutos 28 segundos, bueno teniendo en cuenta las condiciones particulares de Pacaembú.

En los saltos ornamentales, los uruguayos nada pudieron hacer contra Milton Pusín y Leandro Machado, del Brasil.

En los saltos de plataformas, para damas, sólo concurren las brasileñas María Rodríguez y Mary Proenza, que lograron 71,27 y 69,23 puntos, respectivamente.

El martes continuarán las pruebas.

El Once del Ecuador Empleará la Táctica Platko en el Juvenil

Caracas, marzo 20 (U.P.). — El famoso "ataque platko" que los chilenos utilizaban años atrás es la base del juego de los juveniles ecuatorianos que intervendrán en el campeonato sudamericano que se iniciará aquí el lunes 22.

Daniel Marín, entrenador de los muchachos del Guayaquil y Pichincha que forman la selección del Ecuador que llegó anoche, dijo que ha basado la preparación del equipo en el sistema defensivo del renombrado entrenador húngaro, y que en el ataque empleará la línea ya clásica de la "WM".

Marín dijo que su equipo viene físicamente bien preparado. Va a intervenir con entusiasmo y a jugar con verdadero espíritu deportivo.

Los jóvenes ecuatorianos concurren hoy la prueba en que disputarán el torneo. Llegaron hasta el estadio acompañado de su madre, Gracia Pichincha, joven belleza caraqueña a quien ha correspondido "relax" por los visitantes.

Marín dijo que su equipo viene físicamente bien preparado. Va a intervenir con entusiasmo y a jugar con verdadero espíritu deportivo.



## Noticioso Sintético

El sábado 10 de abril arribará a nuestra ciudad el seleccionado de basket ball de Colquij, para cumplir una temporada auspiciada por el Club Always Ready. Jugará tres encuentros, el 11, 13 y 15 para retornar el 16.

Es posible que Sucre auspice para el mes de septiembre un torneo cuadrangular de natación que servirá de preparación para la competencia nacional que debe realizarse en noviembre en Tarija.

El 19 de este mes, el equipo de basquet ball de la Universidad de Madrid superó a la Belho Horizonte, Brasil, por 49 a 44.

El 10 de abril se iniciará la clásica prueba ciclista "Vuelta del Uruguay".

Ayer por la tarde, en Montevideo, el seleccionado nacional derrotó por 3 a 1 al Ferrobarril de Santiago de Chile. En el seleccionado no actuaron las figuras más destacadas del fútbol oriental, jugó el equipo "B" de la selección.

El Club Barcelona de Madrid ha aceptado la transferencia del jugador Basora para el San Lorenzo de Almagro por la suma de un millón de pesos.

Boca Juniors trata de obtener los servicios del jugador uruguayo de Nacional, Roselo. No se ha dado a conocer el monto de la transferencia.

Gilberto Riega ganó ayer la prueba automovilística denominada Carrera del Recuerdo, realizada en Vicente López, Argentina. Su promedio fue de 122.430 Kms. por hora. Segundo entró Alfredo Pílan.

Cantío del Río perdió ayer en Brasil frente al conjunto de Noroeste por 2 a 0.

La Selección argentina actuará en los días 9 y 12 de agosto próximo, para que el equipo ruso retorne a la visita en el mes de diciembre.

El equipo de fútbol de Santos F.B.C. del Brasil debutó ayer en Argentina jugando en la ciudad de Eva Perón, frente a Gimnasia y Esgrima. El partido terminó con un empate en un tanto por lado. Por Gimnasia convirtió Martínez y por Santos, Walter.

El domingo próximo vuelve a presentarse el equipo brasileño; enfrentará a San Lorenzo de Almagro.

River Plate venció ayer por 3 a 2 al conjunto de Ferrocaril Oeste.

Velez Sarsfield fue superado claramente por Platense. El partido terminó 5 a 1.

El sábado y ayer actuó en Córdoba el conjunto de San Lorenzo de Almagro. En su primer partido venció por 3 a 1 a Talleres y en el segundo a Belgrano por 4 a 1.

Boca Juniors jugará el sábado y domingo próximos en Córdoba ante Belgrano y Talleres, respectivamente.

Chacarita Juniors venció ayer a Tigre por 3 a 2.

En Tel Aviv, por las eliminatorias del mundial ayer Yugoslavia ganó a Israel por 1 a 0.

Deportivo Badington— Cita a sus socios a la reunión de esta noche a las 19 en su local de Santa Cruz 451.

El miércoles próximo pelean en Córdoba los medio medanos Dante Pereyra y Florindo Melone.

América de México jugará en Mayo en la Argentina. En Buenos Aires enfrentará a River Plate para luego pasar a Tucumán y Córdoba.

El sábado, en el Luna Park de Buenos Aires, el pugilista Oscar Pita, campeón medio mediano, argentino venció al invicto Oscar Flores por abandono en el sexto round.

El miércoles en el mismo cuadrilátero en la ciudad de Buenos Aires, pelean los boxeadores José Bruno, campeón de la categoría pluma y el buen boxeador Santiago López.

El pugilista cubano Chico Verona venció por nocaut en el cuarto round al boxeador Joe So.

Sao Paulo, marzo 21 (UP).— Fueron aplazadas todas las pruebas del campeonato sudamericano de natación, fijadas para hoy. Dichas pruebas serán incorporadas al programa de mañana, que no ha sufrido modificaciones.

## REUNION DEL CLUB ALWAYS READY

Esta tarde, con carácter urgente, sesionará a las 18 horas, el Directorio del Club Always Ready, para tratar asuntos de inmediata solución. La reunión tendrá lugar en el local de costumbre.

## LA FIGURA MAS DESTACADA DEL CONCURSO



ELSA SALOMON REFIRMO EN EL INTERDEPARTAMENTAL DE NATACION LAS BRILLANTES CONDICIONES QUE LE DIERON EL TITULO DE CAMPEONA NACIONAL DE 100 METROS LIBRES.

# La Paz superó a Sucre en el torneo de natación: por amplio margen en damas y estrechamente en varones

Finalizó ayer, con el triunfo de los equipos de damas y varones de La Paz, el torneo interdepartamental de natación con intervención del representante de Sucre. Asistió a esta jornada definitiva menos público que en ocasión de la primera fecha.

Sensiblemente, contrastando con la organización que existió el sábado, ayer cundió el desorden. Basta citar que la competencia que estaba señalada en su iniciación para las 10 horas, comenzó a las 11.15, luego se originaron constantes reclamaciones de los nadadores chiquitaqueños por diversos aspectos planteados por el Asesor Técnico de la Federación Sr. Leytón, haciéndose en un momento una comedia nada simpática. La una comedia capitulina volvió esta vez a amenazar con su retiro de la competencia. Menos mal que la buena voluntad puesta de manifiesto por el capitán del representativo paceño obvió nuevas y mayores dificultades.

En general, la competencia dejó entrever la existencia de buenos valores, tanto en damas como en varones, en ambos representativos, los que debidamente orientados por preparadores especializados,

pueden deparar grandes performances. Así podemos volver a citar entre las damas a las señoritas Elsa Salomón, promesa para la natación nacional, que sin lugar a dudas fue la figura más destacada de la competencia. Luego citamos a René Ballivián de La Paz, Lita Resnail de Sucre y Rosario Urquidí de La Paz. Entre los varones, en primer término, a Jaime Balanza y Eduardo Solares de Sucre y por La Paz Jorge Velez Ocampo, Claudio Cardona y Alfredo Montañón.

El puntaje final de la competencia señaló 57 puntos para La Paz en varones y 54 para Sucre y en damas, 56 para La Paz y 16 para Sucre.

## RESULTADOS DE AYER

30 METROS MARIPOSA VARONES.— 10. Alfredo Montañón (L. P.), 34"2/10; 20. Jaime Balanza (S.), 38"1/10; 30. Fernando Baldellón (L. P.), 38"3/10.

200 METROS ESPALDA DAMAS.— 10. Ivonne Pera (L. P.), 4'26". Fue descalificada por mala vuelta, René Ballivián que hizo el recorrido en 4'7" 7/10.

400 METROS LIBRES VARONES.— 10. Jaime Balanza (S.), 1'18"1/10; 20. Alfredo Montañón (L. P.), 1'18"3/10; 30. Fernando Baldellón (L. P.), 1'22"6/10.

200 METROS ESTILO LIBRE DAMAS.— 10. Elsa Salomón (S.), 4'53/10; 20. Ercilia Quirga (L. P.), 4'53/10; 30. Hilda del Villar (L. P.), 5'30".

POSTA 4 X 100 LIBRE VARONES.— Equipo de Sucre integrado por Walter Bernal, Guy Murillo, Gonzalo Villa y Eduardo Zamora,

10. Claudio Cardona (L. P.) 5'23" 1/10; 20. Eduardo Solares (S.) 5'31" 8/10; 30. Juan Herrera (L. P.) 5'52" 4/10.

30 METROS LIBRE DAMAS.— 10. Lita Resnail (S.), 38"8/10; 20. Ercilia Quirga (L. P.) 39"8/10.

200 ESPALDA VARONES.— 10. Jorge Velez Ocampo (L. P.), 2'47" 8/10; 20. Guy Murillo (S.) 3'0" 4/10; 30. Miguel Velez Ocampo (L. P.), sin tiempo.

POSTA 3 X 100 TRES ESTILOS, DAMAS.— 10. Equipo La Paz, formado por Rosario Urquidí, No-rah Clara y Beatriz Velasco, en 4'44"5/10; 2. Equipo de Sucre, constituido por Wilma Navarro, Nancy Auza y Elsa Salomón, 5'18" 4/10.

100 METROS PECO VARONES.— 10. Jaime Balanza (S.) 1'18"1/10; 20. Alfredo Montañón (L. P.), 1'18"3/10; 30. Fernando Baldellón (L. P.), 1'22"6/10.

200 METROS ESTILO LIBRE DAMAS.— 10. Elsa Salomón (S.), 4'53/10; 20. Ercilia Quirga (L. P.), 4'53/10; 30. Hilda del Villar (L. P.), 5'30".

POSTA 4 X 100 LIBRE VARONES.— Equipo de Sucre integrado por Walter Bernal, Guy Murillo, Gonzalo Villa y Eduardo Zamora,

4'6"2/10 y 20. Equipo de La Paz formado por Luis Udaeta, Tito Menéndez, Juan Herrera y Jorge Velez Ocampo con 4'59"1/10.

200 METROS PECO, DAMAS.— Sólo intervino la representación de La Paz Srta. No-rah Clara. La acompañó en su recorrido la Srta. Elsa Salomón, de Sucre que logró vencer estrechamente.

Luego de concluidas todas las pruebas, se realizaron demostraciones de saltos ornamentales por los nadadores Jaime Salas de La Paz y Hugo Torres de Sucre, interviniendo además el campeón nacional de saltos, Germán Sánchez de Oruro. Los saltos realizados merecieron el caluroso aplauso del público.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

REGRESAN A SUCRE.— Los nadadores chiquitaqueños retornarán en el tren de las 7 horas de hoy a la capital de la República. Su delegado nos manifestó, al salir, la competencia, que se hallaba contento con el resultado de la misma y que en nombre de los deportistas sucreños, se despedía del deportismo paceño, agradeciendo por el estímulo que supieron prestarle a lo largo de este torneo.

## EL PASE INTERNACIONAL DE GONZALES SE HABRIA FORMALIZADO SEGUN LA UP.

Lima, 21 (U.P.).— Con la llegada con pase internacional del zaguero boliviano Eduardo Gonzales, quedó formalizada la adquisición de este jugador por el Deportivo Municipal. Se desvanecen así también las dudas que existían respecto a su capacidad para jugar en Perú, ya que se comentaba que no podía actuar sin el consentimiento de la FIFA.

Gonzales, que jugaba por el Ingavi de Bolivia, es oriundo de la Argentina, pero posteriormente adquirió nacionalidad boliviana. En consecuencia, el pase de la Federación Boliviana de Fútbol, con sede en Cochabamba, lo habilitará para actuar en Perú, pues Gonzales nunca jugó por un equipo argentino.

## DECLARARON TABLAS LA TERCERA PARTIDA DEL CAMPEONATO MUNDIAL DE AJEDREZ

Moscú, 21 (U.P.).— Fue declarada tablas la tercera partida del match a 24 que disputan los grandes maestros Mikhail Botvinnik, campeón mundial de ajedrez, y Vasil Smyslov, por el título de aquel.

Las dos primeras partidas fueron ganadas por el campeón, pero en la tercera, comenzada ayer y definida hoy, el desafiante consiguió empatar. Al efectuar su movida 40, los contendores llegaron a la conclusión de que ninguno tenía posibilidades de dar mate al otro, en vista de lo cual declararon igualada la partida y se dividieron el punto. El score es ahora 2 1/2 puntos para Botvinnik y medio punto para Smyslov. La cuarta partida se jugará el martes.

En la partida comenzada ayer, Smyslov condujo las piezas blancas y a su apertura de peón cuatro rey, respondió Botvinnik con la defensa francesa. Ofrecimos a continuación los movimientos efectuados por los grandes maestros:

	Blancas	Negras
1	P4R	P3R
2	P4D	P4D

3	C3AD	A5C
4	P5R	P4AD
5	P3TD	A4T
6	P4CD	PXP
7	C5C	A2A
8	P4AR	C2R
9	C3AR	A2D
10	C(5C)XPD	CD3A
11	PA3	CXC
12	PXC	CA4
13	A2R	TLAD
14	P4TD	P3A
15	O—O	O—O
16	P4C	C2R
17	A3D	DLR
18	P5CD	C3C
19	P5A	C2R